

## رسوایی در سوئیس

اسنادی از دربار شاهنشاهی درباره قاچاق مواد مخدر  
امیر هوشنگ دولو قاجار

حسین کوچکیان فرد

در اوخر ۱۳۵۰ شاه، طبق معمول هر سال، برای اسکن و استراحت به سن موریتس<sup>۱</sup> سوئیس عزیمت کرد. ولی آنجا ماجرایی اتفاق افتاد که دربار و شاه، ناخواسته، چندین ماه درگیر آن شدند.

پلیس سوئیس یکی از ایرانیان تاجر مقیم آن کشور را که نامش حسن قریشی بوده به جرم پنهان کردن ۳۵ گرم تریاک دستگیر می‌کند. با بازپرسی اولیه، پای افراد سرشناس دیگری نیز به میان می‌آید، افرادی چون امیر هوشنگ دولو پیشخدمت مخصوص و بار نزدیک شاه و خسرو قشقایی که از وی به عنوان یکی از مخالفان شاه در خارج از کشور یاد می‌شد. قریشی اعتراف می‌کند در جریان یک میهانی تاها که عده‌ای از افراد دیگر از قبیل دکتر دیبا، انصاری، ستوده و ... در آن حضور داشتند، وی مقداری تریاک از دولو دریافت کرده که برای دوستش خسرو قشقایی به آلمان بفرستد. واسطه این امر خانم والون منشی قریشی است که به ادعای خودش از محتويات بسته اطلاعی نداشته است. ولی با توجه به پنهانکاری قریشی، خانم والون به بسته مشکوک می‌شود و پی می‌برد که محتوای آن مواد مخدر است. بدین ترتیب با کشف این مواد به دست پلیس سوئیس،

۱. یکی از مکانهای مشهور اسکنی در کشور سوئیس است. سن موریتس در حد فاصل چهار کوهستان سر به فلک کشیده در جنوب شرقی سوئیس قرار دارد و جاده‌های متنهی به آن به قدری صعب‌العبور است که در زمستانهای پربرف مدتها راه بسته می‌شود و شاید یکی از دلایل اینکه شاه آنجارا انتخاب می‌کرد همین امر می‌باشد. مینو صمیمی، پشت پرده تخت طاووس، مترجم حسین ابوترابیان، تهران، انتشارات اطلاعات، ۱۳۶۸، صص ۹۹ - ۱۰۰.

قریشی دستگیر و دولو برای ادای توضیحات به دادگاه فرآخوانده می‌شود. دولو از ترس دستگیر شدن با صلاح‌حدید مقامات ایرانی و استفاده از مصونیت سیاسی‌اش با هواپیمای اختصاصی شاه از سوئیس خارج می‌شود و به ایران بازمی‌گردد. با درز کردن این موضوع و جنجالی شدن ابعاد آن در مطبوعات اروپا، نوک تیز پیکان این حملات متوجه شخص شاه می‌شود.

شاه که همواره از جنجال مطبوعاتی و مطرح شدن نامش در این گونه مسائل هراس داشت، فوراً دستور رسیدگی به این پرونده و خلاص شدن دولو را به اسدالله علم وزیر وقت دربار ابلاغ می‌کند. درنهایت، علم با خرج کردن مبالغی هنگفت و استخدام وکلای درجه اول اروپایی و استفاده از عوامل دوست در دستگاههای قضایی و هیئت حاکمه سوئیس این مسئله را به پایان می‌رساند.

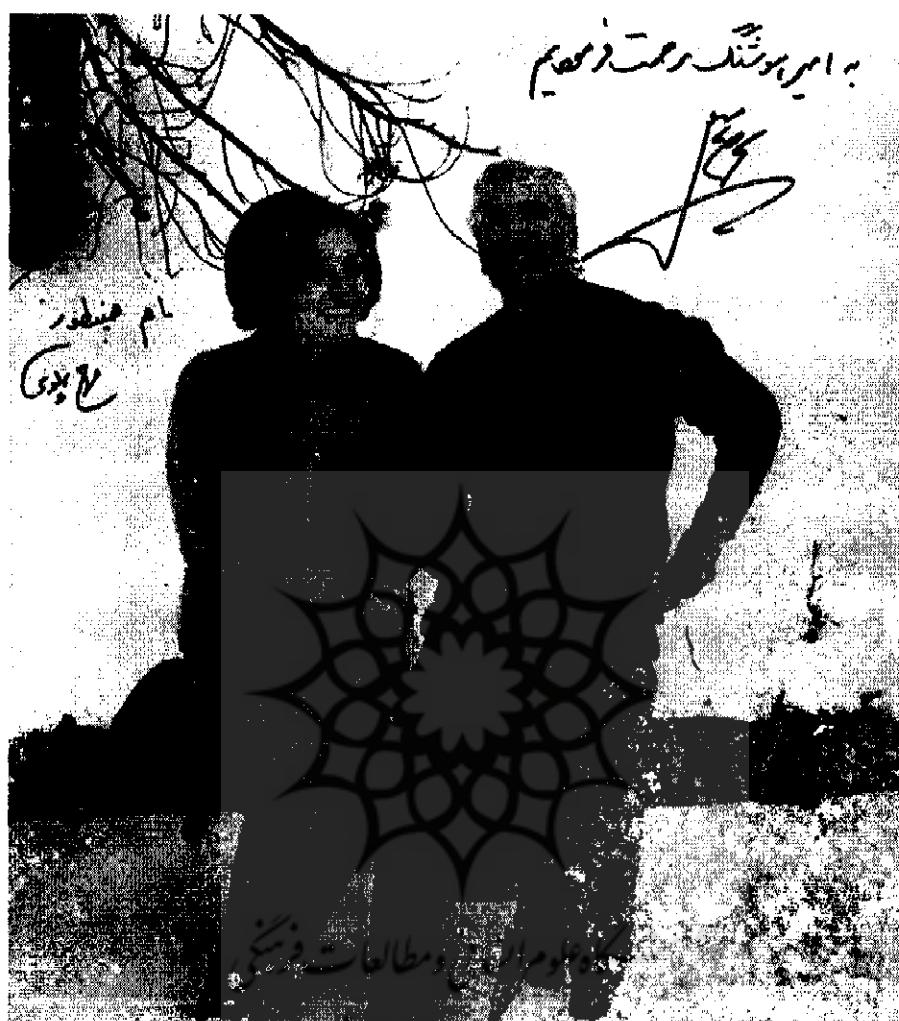
در این نوشته کوشش به عمل آمده تا آنجایی که میسر است و اسناد امکان آن را فراهم می‌کند این رخداد بازسازی شود و گوشاهی کوچک از اوضاع و احوال دربار ایران و هیئت حاکمه پهلوی مورد بررسی و نقد قرار گیرند.

□ □ □

زنگانی محمد رضا پهلوی دارای دو رویه می‌باشد اول زندگی رسمی و آشکار و دیگر، زندگی خصوصی و نهان. زندگی رسمی وی همان است که عموم مردم از طریق جراید و سایر رسانه‌های عمومی از آن آگاهی داشتند، مانند ارتباط با سران قوای سه‌گانه و یا سران نظامی مانند وزیر جنگ و سایر مسئولان بلندپایه کشور. ولی قسمت مهم زندگی شاه، زندگی خصوصی وی محسوب می‌شود، که این بخش از زندگی وی نقش مهمی در سیاست‌گذاریها و برنامه‌ریزیهای اقتصادی و سیاسی ایران بر جای می‌گذاشت. در این گونه محافل خصوصی بود که دوستان شخصی شاه با استفاده از موقعیت غیررسمی آن تمام مسائل خود را از قبیل مسائل مالی و یا سیاسی، دوستانه با شاه مطرح می‌کردند و معمولاً کمتر جواب منفی می‌گرفتند. نقش این گونه محافل «دروني» چنان مهم است که حتی امریکاییان نیز به آن علاقه نشان می‌دادند و در گزارش‌های خود چنین می‌نوشتند:

اشخاص بسیاری دارای مقامهای رسمی یا نیمه‌رسمی، یا صرفاً بیکار، دوستان و موکلین دربار و یا اعضای دربار کسانی هستند که شاه را احاطه کرده‌اند. در میان اشخاص حاضر از افراد مطلع، مستعد، صلاح‌حیتدار تا افراد بی‌فکر و سودجو یافت می‌شوند...<sup>۲</sup> محفل درونی در حال حاضر شامل تعدادی از مقامات است که رابطه

۲. برگرفته از جزوی سازمان سیا، ۱۹۷۵؛ از ظهور تا سقوط، ج ۱، ترجمه دانشجویان مسلمان پیرو خط



عکس امضا شده محمد رضا و فرج پهلوی برای امیر هوشتنگ دولو ۱-۱۸۹۵- ب

آنها با شاه براساس اعتماد و اطمینان متقابل برقرار شده است. آنها بیشترین نفوذ را بر شاه داشته و برای دسترسی به بختهای مهم اجتماع کانالهای مهمی را ایجاد می‌نمایند.<sup>۳</sup>

حسین فردوست، اسدالله علم، عبدالکریم ایادی، اشرف، جمشید علم، امیر هوشتنگ

امام، تهران، مرکز نشر اسناد لانه جاسوسی امریکا، ۱۳۶۶، ص ۴۷.

<sup>۳</sup>. همان، ص ۵۱

دولو، فلیکس آقایان از جمله کسانی‌اند که نامشان در این گزارشها آمده است. البته وقتی صحبت از محفل درونی دربار می‌شود باید یک مجموعه یکدست و منسجم را به ذهن آورد چون تک‌تک این افراد بر پایه منافع شخصی خود دست به فعالیت می‌زدند؛ چه بسا در داخل جمع خود به چند جناح مجرماً و احياناً رقبه تبدیل می‌شدند. شاه هم از این تفرقه چندان ناراحت نبود، چون تصور وجود جناح و رقبایی جدی و خطرناک برایش غیرقابل قبول بود. برای نمونه اسدالله علم و دلو از دوستان بسیار نزدیک شاه محسوب می‌شدند اما علم همیشه در خاطرات خود به بدگویی از دلو می‌پردازد و او را کسی می‌داند که آبروی شاه را در محافل داخلی و بین‌المللی می‌ریزد. البته شاید ریشه اصلی اختلاف این دو در رقابت‌شان برای ترتیب دادن مجالس بزم و عیش شاه باشد که هر یک سعی می‌کرند بیشتر رضایت خاطر شاه را فراهم کنند. از افراد مهم این محفل همین امیرهوشنگ دولوست<sup>۴</sup> که استناد ارائه شده عمدتاً به او مربوط می‌شود. حسین فردوست که از دوستان صمیمی شاه است بهترین تعریف را دربارهٔ وی ارائه می‌دهد:

پس از [فلیکس آقایان] باید از دلو سخن بگوییم که به سلطان خاویار ایران شهرت داشت. دلو از خاندان قاجار بود. این مزد از روزی که پیدا شد بالاصله به اتاق خواب محمد رضا راه یافت، زیرا دخترهای زیبای ایرانی و فرانسوی را می‌شناخت و می‌توانست بیاورد همین کافی بود ... تریاکی شدید بود و به دستور محمد رضا بهترین تریاک ایران بوفور برای خود او و همه مجانی در اختیارش قرار می‌گرفت. هر روز مقامات مهمی به خانه دلو می‌رفتند کسی که می‌خواست وکیل یا سفیر یا وزیر شود؛ افسری که می‌خواست سرتیپ با سرلشکر با سپهبد باشد و ... او تمام درخواستها را مستقیماً در اتاق خواب محمد رضا به اطلاعش می‌رساند. و بدون استثناء، همه تصویب می‌شد ... کار دلو چیزی دیگری بود و به مسائل اطلاعاتی و جاسوسی کاری نداشت.<sup>۵</sup>

احمدعلی مسعود انصاری که از پاران نزدیک فرج محسوب می‌شد نیز اطلاعات جالبی در مورد دلو به دست می‌دهد:

... امیرهوشنگ دلو که آن زمانها هم روابطش با شاه شناخته بود، اما هیچ وقت نه

<sup>۴</sup>. امیرهوشنگ دولو قاجار، فرزند محمدولی خان آصف‌الدوله، در سال ۱۲۸۵ شمسی در تهران به دنیا آمد. پدر او از طایفة دولو از ایل قاجار بود و مادرش میراعظم (دختر کامران میرزا، خاله احمدشاه) با دودمان سلطنتی قاجار بستگی داشت. ظهور و سقوط سلطنت پهلوی. ج. ۲. تهران، انتشارات اطلاعات، چاپ سوم، ۱۳۷۰، ج. ۲، ص. ۴۶۱.

<sup>۵</sup>. همان، ج. ۱، صص ۲۶۴ - ۲۶۵.

وزیر بود و نه وکیل و نه صاحب هیچ شغل و سمت رسمی و تنها سمت رسمی اش پیشخدمتی شاه بود که حکم مخصوص آن را داشت. البته این آدمهایی که در حلقه روابط شخصی و در جمع باران مخصوص شاه و فرح قرار می‌گرفتند در نظر زعمای قوم و مقامات درجه اول که از این روابط آگاه بودند، دارای منزلت و موقعیت خاصی می‌شدند و حرفشان بسیار خریدار داشت ... حقیقت این است که از طرف مقامات خیلی هم به آنها تملق گفته می‌شد و چاپلوسی آنها را می‌کردند.<sup>۶</sup>

از آنجا که دولو ید طولایی در تأمین بساط عیاشی محمد رضا داشت، سوره توجه خاص شاه نیز بود و تقریباً در اکثر مسافرت‌های داخلی و خارجی شاه حضوری یکی از واجبات شمرده می‌شد. حتی گاه شاه از سوی فرج برای همراهی دولو در مسافرت مورد اعتراض قرار می‌گرفت که معمولاً چندان توجهی به این اعتراضات نمی‌شد. علم در خاطرات خود می‌نویسد:

۱۳۴۹/۲/۱: در مورد سفرمان به شیراز گزارش دادم و به من دستور دادند که |امیرهوشنگ| دولو هم حتماً همراهان باشد. وقتی گفتم که این ممکن است باعث دلخوری شهبانو بشود، جواب داد من نمی‌توانم به تمام خواسته‌های دل او عمل کنم.<sup>۷</sup>

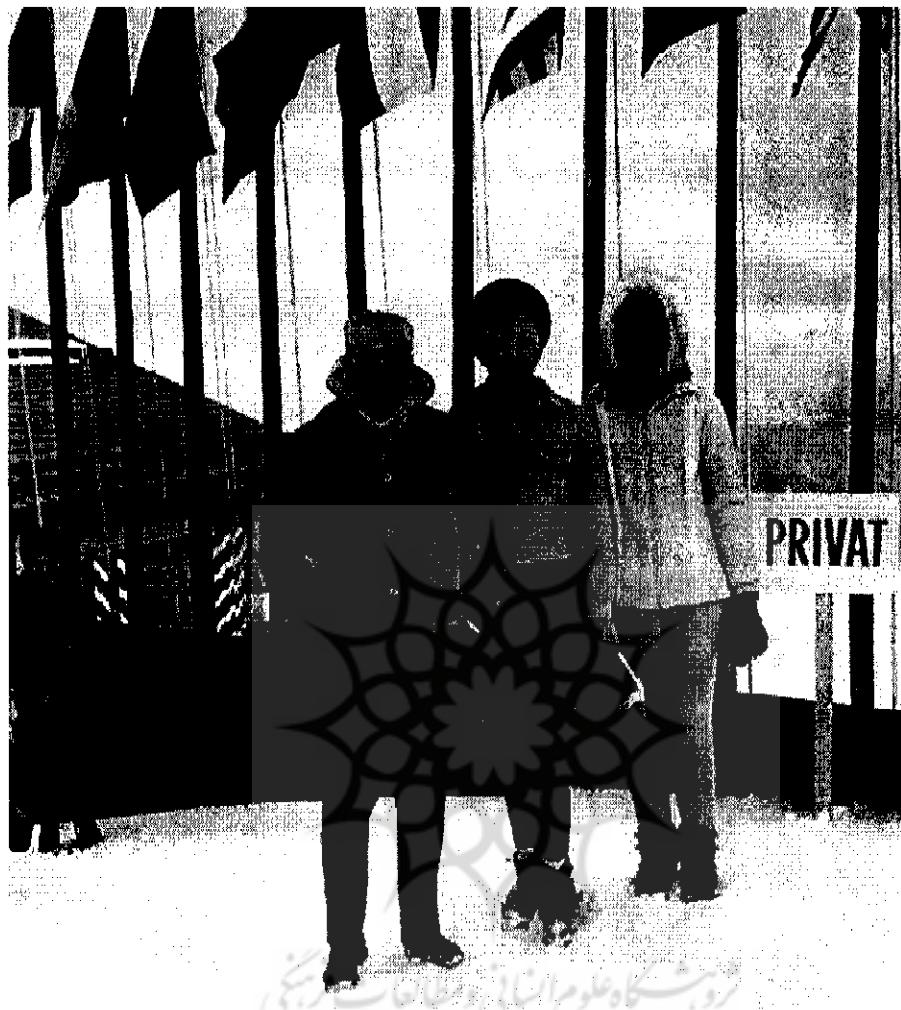
هوشنگ دولو با توجه به خدمات مخصوصی که برای شاه انجام می‌داد از موahب این خدمات نیز حداکثر استفاده را می‌برد از جمله انحصار فروش خاوریار ایران را در دست داشت و با زد و بندهای متعددی که با مقامات شرکت شیلات می‌کرد ثروتی عظیم و هنگفت برای خود اندوخته بود. یک مقام مطلع شرکت شیلات به مصطفی الموتی، نویسنده کتاب ایران در عصر پهلوی چنین گفته است:

فروش خاوریار ایران منحصرآ در اختیار دو نفر بود. یکی امیرهوشنگ دولو که حدود ۵۰ تن خاوریار در سال برای فروش به اروپا در اختیار داشت و دیگری ژرژ فیکسون که بازار امریکا در اختیار او بود. دولو که قراردادهایش به نام (احسانه خانم دولو) بود تقریباً خاوریار را کیلویی ۵۰ دلار می‌خرید و حال آنکه خاوریار در آن وقت در اروپا هر کیلو ۲۰۰ دلار قیمت داشت.<sup>۸</sup>

۶. احمدعلی مسعود انصاری، من و خاندان پهلوی. ویراسته محمد برقعنی و حسین سرفراز. تهران، نشر فاخته، ۱۳۷۱، ص ۱۷

۷. امیراسدالله علم. گفتگوهای من با شاه. ج ۱. تهران، طرح نو، چاپ اول، ۱۳۷۱، ج ۱، ص ۲۲۲.

۸. مصطفی الموتی، ایران در عصر پهلوی. لندن، چاپ پکا، ۱۳۷۰، ج ۱۰، ص ۳۹



از چپ: محمد رضا، فرج و فاطمه پهلوی در یکی از پست‌های اسکن ۱۲۱-۴-۱

یکی دیگر از منابع درآمد دولو را باید دست داشتن وی در قاجاق مواد مخدر دانست. داشتن تقریب مخصوص به دربار و مخصوصاً خود شاه وی را چنان گستاخ ساخته بود که دست به معامله‌های بزرگ مواد مخدر می‌زد. یک مورد آن، که با دخالت شاه و همکاری علم رفع و رجوع شد، قاجاق ۳۰ کیلو تریاک توسط راننده دولو از اصفهان به تهران بود. در مسیر بازگشت از اصفهان اتومبیل حاوی مواد مخدر با اتومبیل دیگری تصادف می‌کند و موجب لو رفتن تریاکها می‌گردد، فرمانده ژاندارمری آثاری از هروئین را نیز می‌یابد و این مسئله به اطلاع دربار می‌رسد. تحت فشار مقامات درباری و

حکومتی فرمانده ژاندارمری حرف خود را انکار می‌کند و ماجرا به نفع دولو به پایان می‌رسد. جالب اینجاست که در این ماجرا خود شاه شخصاً پیگیر به پایان رساندن آن می‌شود.<sup>۹</sup> البته این اولین و آخرین حمایت شاه از وی نبود بلکه در اسناد ارائه شده در بخش پایانی این نوشته خواهیم دید که در سطح بین‌المللی نیز شاه از حامیان اصلی دولو محسوب می‌شود.

همان‌طور که گفته شد وظیفه اصلی دولو فراهم آوردن وسایل عیش و عشرت شاه بود که این امر نیز از طریق عوامل دولو در اروپا تأمین می‌شد. از شناخته شده‌ترین عوامل وی در اروپا حسن قریشی است (که تصادفاً در اسناد ارائه شده عامل اصلی لو دادن دولو می‌باشد). وی که در نقش یک ناجر سیار در اروپا دائم در حال رفت و آمد بود در پوشش تجاری دست به اعمال غیرقانونی فراوانی می‌زد. از جمله اتهامات وی این است: قاچاق مواد مخدوش و قاچاق اسلحه است. از ثابت شده‌ترین اتهامات وی این است که دختران جوان را در اختیار شاه می‌گذاشت. طی اسنادی که در آینده نزدیک درباره خاندان پهلوی به وسیله مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران منتشر می‌شود، نامه‌های فراوانی که دال بر این تجارت غیراخلاقی حسن قریشی است، ارائه خواهد شد. وی در این نامه‌ها سفارش‌های خود را از طریق دولو واردشیر زاهدی برای یافتن زنانی که مورد پسند شاه بودند از روی ژورنالهای مد لباس و یا عکس هنرپیشگان فیلمهای اروپایی می‌یافت و به سوی تهران گسیل می‌داشت. علم نیز در خاطراتش به این عمل حسن قریشی اشاره می‌کند. البته در این خاطرات از شخصی به نام ایکس نام برده می‌شود که با تطبیق اسناد یقیناً همین شخص است:

[شاه] دستور داد به ایکس یادآوری کنم که هر بار با زنی تماس می‌گیرد، به دولو گزارش بدهد و نه مستقیماً خود او. معنی این پیام را درک نکردم و او در توضیح گفت: می‌دانی، آدمهای ایکس برای جلب نظر من بیش از حد خوش خدمتی می‌کنند و در مواقعي برای انجام خدمات غیراخلاقی شان !!! با هم رقابت می‌کنند که امتیاز بیشتری بگیرند.<sup>۱۰</sup>

حسن قریشی با ایجاد شرکتی به نام سادینکو با چند تن از دوستان سوئیسی اش دست به فعالیتهای مختلف تجاری می‌زد. البته چون به لحاظ قوانین سوئیس وی حق چنین کاری را نداشت کمتر نامی از وی در این شرکت مطرح بود، اما او به صورت غیررسمی مسئول محسوب می‌شد. از اسناد چنین استنباط می‌شود که محور فعالیت این

۹. برای اطلاع بیشتر، ک: گفتگوهای من با شاه، ج ۲، ص ۶۰۰ - ۳۲۲ - ۳۲۲.

شرکت تهیه مواد اولیه داروهای طبی بوده و حجم اصلی مواد اولیه این داروها را تریاک تشکیل می‌داده است. نمونه سندی که در این مورد می‌توان به آن اشاره کرد از شخصی ناشناس به قریشی است:

#### به آقای قریشی

تاریخ: ۱۹۶۹/۱۱/۱۰

#### موضوع تریاک

از آقای باجر در لوزان خواهش کردم تا این مسئله را بررسی کند. وی نتیجه را به فرار زیر برایم شرح داد: باجر با دو شرکت سیبا و گایگی مذاکره و گفت‌وگو کرده که هر دوی آنها [در داروهایشان] از مقادیر فراوانی تریاک استفاده می‌کنند و برای تهیه تریاک سازمانی در اختیار دارند. سیبا - گایگی احتمالاً برای ایجاد سازمانی برای تهیه تریاک از ایران علاقه‌مند خواهند بود. بدین منظور، آقای باجر در حال حاضر سرگرم گفت‌وگو با آنهاست. به محض اینکه وی امکانات محسوسی بیابد با ما تماس خواهد گرفت. از تو می‌خواهم که در تهران تمهدات لازم را به عمل آوری تا این قضیه به تو واگذار شود و کسی جایگزین تو نگردد. نباید به خود اجازه بدheim که وجهه خودمان را در مقابل سیبا-گایگی از دست بدھیم.<sup>۱۱</sup>

با توجه به رابطه نزدیک دولو با این شرکت و قریشی، بعید به نظر نمی‌رسد که برای تهیه تریاک موردنیاز این شرکتها دست دولو نیز به عنوان کسی که دسترسی فراوانی به تهیه تریاک داشته است در این جریان نیز دخیل باشد.

بعد از سالها فعالیت با پیش آمدن اختلاف مکه چگونگی و نوع آن بر ما روشن نیست—بین قریشی و دوستانش که عمدت‌ترین آنها دکتر گورکن Dr. Corgen است، شراکت به هم می‌خورد. ادعای قریشی بر این مبنی است که دکتر گورکن و چند تن دیگر از وکلای سابق قریشی برای تصفیه حساب داخلی و بدنام کردن او این مقدار تریاک را به پلیس مواد مخدر تحويل داده‌اند و موجب بی‌آبرویی او را فراهم کرده‌اند. قریشی را پلیس دستگیر می‌کند و به زندان می‌اندازد.<sup>۱۲</sup>

۱۱. مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران، سند شماره ۱۷۱-۲۵۳۱۰.

۱۲. حسن قریشی در مورد شریک خود این طور می‌گوید: دکتر گورکن سعی نمود و موفق شد که وضعیت مرا از برگ جلوه‌گر سازد. پلیس و قاضی بازپرس از نقشی که دکتر گورکن ایفا می‌کرده اطلاع داشته‌اند. منتظر ورود شاه به سنت موریتس شدند آنگاه جریان امر را فاش ساختند، پس از بیست و هفت سال دوستی، روابط من با دکتر گورکن خوب نیست، به خصوص از یکسال و نیم پیش به این طرف. اگر دکتر گورکن بی‌طرف باقی می‌ماند از هرگونه اقدامی خودداری می‌کرد و همچنین به منشی خود خانم دیو نیز همین خطمهشی را دیگته می‌کرد. بر عکس آقای گورکن بی‌اندازه فعل بود که خانم والون را زند آقای بودن وکیل دادگستری فرستاد و هم او بود که مقامات صلاحیتدار را متوجه کرد. این یک دلیل غیرقابل انکار است که نامبرده سعی نموده چیزی بدست آورد. مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران



فرح یهلوی و امیر هوشنگ دولو در یکی از پیشنهای اسکن سوئیس ۱-۱۱۸۵-پا

حسن قریشی در مورد اعترافش بر ضد دولو به یکی از وکلای ایرانی پرونده یعنی دکتر حسن متین چنین می‌گوید: «قاضی و برآ بازپرس پرونده‌ها من مثل مأمورین گشتاپو رفتار کرد و من مجبور شدم بگویم از دولو گرفتم زیرا او دارای پاسپورت دیپلماتیک بود». <sup>۱۲</sup>

در جریان دادگاههای بدوي طبق درخواستی که قاضی و برآ بازپرس پرونده برای تکمیل اطلاعات در مورد متهمان از مراجع قانونی دیگر می‌کند گوشهای دیگر از اعمال غیرقانونی قریشی و دولو بر ملا می‌شود. طبق اسناد موجود چنین به نظر می‌رسد که دولو از ده سال قبل از این دارای پرونده قضایی بود و مورد سوءظن مقامات پلیس قرار داشته است.

اولین سند نامه‌ای است از گمرکات کل سوئیس به دادستانی سوئیس در سال ۱۹۶۰:

سند شماره ۲۱۶-۲۵-۲۱۶-الف.

۱۲. مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران، اسناد شماره ۲۸۳ تا ۲۸۵-۵-۲-۱۷۱-الف.

مأموران گمرک سوئیس به شخصی به نام هوشنگ دولو (تبعه ایران و مقیم پاریس) که در قاچاق هروئین ظاهرآ نقش اصلی را دارد ظنین شده‌اند ... آقای دولو ظاهرآ شیره کشخانه‌ای را در آپارتمان خود در پاریس دایر کرده است. چون امکان دارد آقای دولو از خطوط هوایی و فرودگاه‌های سوئیس برای قاچاق مواد مخدر استفاده کند تدبیر لازم علیه نامبرده اتخاذ شود.<sup>۱۴</sup>

یا در سند دیگری که مربوط به اوایل دهه ۶۰ میلادی است از سوی وزارت خزانه‌داری امریکا، شعبه مواد مخدر گزارش‌هایی مبنی بر دست داشتن دولو در قاچاق مواد مخدر با استفاده از خطوط هوایی ایرانی به سوی اروپا وجود داشته و حتی اشاره شده است که وی از دوستان نزدیک و صمیمی شاه است.<sup>۱۵</sup> با مطرح شدن این اتهامات، پرونده دولو قطورتر می‌شود و هر روز دامنه جنجال مطبوعات گسترش می‌یابد. باید اشاره کرد که بازتاب داخلی دستگیری قریشی و فرار دولو از سوئیس در ایران طبق معمول به علت جو سانسور مطبوعاتی و اختناق جاری آن در حد صفر بود و تنها چیزی که مردم از آن آگاهی یافته‌ند در حد شایعات و درز کردن برخی اخبار از مطبوعات خارجی بود ولی روزنامه‌های خارجی آن را به شکلی وسیع همراه با شایعات فراوان و اضافه کردن شاخ و برگ در جهان منعکس کردند.<sup>۱۶</sup>

به دستور شاه سریعاً گروهی از افراد که هماهنگ‌کننده اصلی آن اسدالله علم بود مأمور رسیدگی به این پرونده می‌شدند. امیر مقی، معاون دریار نیز پیگیری روزمره و ارتباط با خارج را بر عهده گرفت. در سوئیس پرویز خوانساری، سفیر ایران در ژنو با مجموعه‌ای از زیبده‌ترین و مشهورترین وکلای سوئیسی و اروپایی و صرف مبالغی

۱۴. مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران. سند شماره ۲۵-۳۲۵-۱۷۱-۱۷۱-الف.

۱۵. مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران، اسناد شماره ۳۲۳-۲-۵-۳۲۲-۱۷۱-الف.

۱۶. بعد از انقلاب چند جلد از کتب منتشر شده که بیشتر خاطرات است اشاراتی مختصر و بعضًا مسروچ تر به این جریان داشته‌اند از جمله آنها، کتابهای پشت پرده تخت طاووس (از مینو صمیمی) و سقوط شاه از (فریدون هویدا) است که با بی‌دقیقی به آن پرداخته‌اند. فریدون هویدا بیشتر در جهت تأثیر پرادر خود و توجیه اعمال او به آن اشاره کرده و مینو صمیمی با اینکه خود منشی سفیر وقت ایران در سوئیس همزمان با این پرونده بوده و باید اطلاعاتی درست تراویه می‌کرد، ولی احتمالاً چون فقط به خاطرات ذهنی خود رجوع کرده مرتکب اشتباه شده است. هر دو نوشته‌اند که دولو در سوئیس دستگیر و با کمک شاه از زندان خارج شد و به ایران رفت در حالی که وی پس از بازگشی قریشی بود که با هوایپمای شخصی شاه به تهران بازگشت و هرگز دستگیر نشد. منبع دیگر، خاطرات اشرف پهلوی یعنی کتاب من و برادرم است که وی نیز به دلیل اینکه نامی از وی در مورد قاچاق مواد مخدر به موازات آن برده شده بود فقط به اعلام بی‌گناهی خود می‌پردازد. احمدعلی مسعود انصاری در کتاب من و خاندان پهلوی و خصوصاً اسدالله علم در خاطرات خود اطلاعات جامع تری ارائه کرده‌اند.

هنگفت، به شکل شباهروزی، دست به کار می‌شوند. این گروه با ارتباط برقرار کردن، با افراد صاحب نفوذ چه در دستگاه قضایی و چه در دستگاه حکومتی سوئیس سعی در انحراف پرونده از جریان اصلی و مختوم کردن آن داشتند. خود شاه نیز بر فعالیتهای این گروه نظارت دقیق داشت. دلیل اصلی این بیچ سریع را می‌توان حساسیت شخص شاه نسبت به بی‌آبرویی خود و ارتباط پیدا کردن با قاچاق مواد مخدر و از سوی دیگر ترس از تشدید حملات تبلیغاتی مطبوعات اروپایی در آستانه شرکت خود در کنفرانس سازمان بین‌المللی کار در ژنو و در نهایت محکوم شدن یار وفادارش، امیرهوشنج دولو دانست.

باتوجه به این مسائل، عمله کار این گروه بر دو محور استوار شد:

۱. فعالیت در به دست گرفتن ابتکار عمل خط سیر این پرونده در جهت مطلوب نظر شاه با استفاده از عوامل دوست در دستگاه حکومتی و قوه قضائیه سوئیس؛
  ۲. فعالیت به منظور جلب موافقت رسانه‌های گروهی غربی در کم کردن جنجال حول این پرونده و تبلیغات به نفع ایران جهت تدارک سفر شاه به سوئیس.
- (گفتشی است اسناد ارائه شده ضمیمه نیز براساس دو بند بالا تنظیم شده است).
- اسدانه علم در خاطراتش از چنگونگی شروع به کارش درباره پرونده امیرهوشنج دولو چنین می‌نویسد:

خود من شخصاً سخت درگیرم تا بتوانم گرفتاری امیرهوشنج دولو را در ارتباط با پلیس سوئیس حل کنم. دولو شاهزاده فاجاری مرد زیرکی است و با هوشمندی و چاپلوسی تمام، خود رانزد شاه محبوب کرده است... هر سال با شاه به سوئیس می‌رود تا هم به پالنداری‌هایش ادامه بدهد و هم بساز منقل و وافورش را جور کند اما در سفر اخیر شاه، پلیس سوئیس به خانه شخصی به نام آقای ق [حسن قریشی] که از دوستان دولوست حمله کرد و ۲۵ گرم تریاک<sup>۱۷</sup> در خانه پیدا کرد، آقای ق در باز پرسیهای پلیس اعتراف کرد که تریاکها را دولو به او داده است تا برای دوست مشترکی به نام خسرو قشقایی به آلمان بفرستد. پلیس موفق به بازجویی از دولو نشد چون به عنوان عضوی از ملتزمین رکاب شاه از مصونیت دیلماتیک برخوردار بود. درنتیجه رسوابی بدی به وجود آمد ... من شخصاً داوطلب رفع و رجوع این مشکل شدم چون می‌توانست برای شاه عزیزم و مردم ایران بدنامی بهیار آورد. ابتدا باید ترتیبی بدهم تا قرار مع تعقیب دولو و آقای ق را صادر کنند و سپس باید موجی تبلیغاتی بر ضد جنجالی که مطبوعات سوئیس و سایر کشورهای اروپایی در مورد این پرونده داشتند راه بیندازم.<sup>۱۸</sup>

۱۷. مقدار اصلی آن ۳۵ گرم است.

۱۸. گفته‌گرها می‌من با شاه. ج ۱، صص ۳۲۱-۳۲۲.

همان طور که پیشتر اشاره شد، گروه همکاران و مشاوران به سریرستی علم به سرعت تشکیل و کار شباهنروزی فشرده‌ای که همراه با انبویی از مکالمات تلفنی و تلکس‌های مستقیم بین سفارت ایران در سوئیس و دربار پهلوی بود برقرار شد. وکلای مشهور و زیبدۀ اروپایی به کمک و مشورت وکیل مشهور سوئیسی ریموند نیکله (Raymond Nicolet) که بیشتر امور دربار و خاندان به وی محول می‌شد استخدام شدند.<sup>۱۹</sup>  
 مشاوران مشهوری که گاه سمت‌های سیاسی نیز داشتند. از قبیل ژان پل بوئوسو (Jean Paul Bueusod) وکیل دادگستری و شهردار وقت ژنو که در سیاستمداران و قضات سوئیسی نفوذ زیادی داشت حضوری مؤثر در این جمع داشتند. برای سه متهم اصلی این پرونده یعنی قریشی و دولو و خسرو قشقایی به خرج دربار وکلایی انتخاب شدند.<sup>۲۰</sup> که در نحوه دفاع هماهنگی کامل داشتند و گاه جلساتی برای همکاری بیشتر تشکیل می‌دادند.<sup>۲۱</sup>

وکلای مشاور به این نتیجه می‌رسند که جهت حل این مشکل بهترین کار جدا کردن مسائل شاه از دولو و جدا کردن مسائل قریشی از دولو است. چنانکه نیکله طی نامه‌ای به امیرمنقی به این مطلب اشاره دارد:

بالاخره وضع آقای قریشی را چطور می‌خواهد تمام کنید؟ من گفتم که باید مسئله آقای دولو را از اعلیحضرت همایون شاهنشاه جدا کنیم و همچنین مسئله آقای قریشی را از آقای دولو، من عقیده‌ام همین است و می‌خواهم طبق آن عمل کنم.<sup>۲۲</sup>

برای تحقیق این امر دو روش به نظر وکلاء می‌رسد:

الف - برای جدا کردن مسئله قریشی از دولو، قریشی را مجبور کنند که سخنان و اعترافات سابقش بر ضد دولو را پس بگیرد و انکار کند.

ب - برای جدا کردن قضیه شاه و دولو، دولو را بدون داشتن مصونیت سیاسی به سوئیس اعزام کنند که در برابر دادگاه از خود دفاع کند.  
 در مورد بند اول، دربار و وکلای مدافع به شدت حسن قریشی را تحت فشار قرار

۱۹. وکیل دولو ریموند نیکله، وکیل قریشی دومینیک پونسه، و وکیل قشقایی کلر نام داشتند.

۲۰. از نامه امیرمنقی به علم: «نیکله قبل از دریافت تلکس ما که دیشب فرستادیم تلکس زیر را مخابره کرد. همان طور که شفاهماً به عرض رساندم اینکله [وکیل قریشی اپونس] را می‌خواهد همراه خودش به تهران بیارد، زیرا هر دستوری که نیکله بدهد وکیل قریشی انجام خواهد داد... مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران. ۱۷۱-۲-۵-۷۸-۲-۵-۱۷۱-الف.

۲۱. مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران، سند شماره ۱۷۱-۲-۵-۲۵۵-الف.

می‌دهند. قریشی که توقع چنین برخور迪 از دربار را نداشت و پشت خود را خالی می‌دید در یک حالت اضطرار و نالمیدی برای دفاع از خود سخنانی را پیش می‌کشید که پرونده بفرنج تر می‌شد و جریان دادگاه را از مسیر موردنظر دربار منحرف می‌کرد به طوری که خود وکلا نیز از دست حسن قریشی به ستوه آمدند نیکله در این مورد به امیر متقدی چنین گزارش می‌دهد:

بدیهی است که هر مرتبه که آقای قریشی نام اشخاص مهمی را پیش می‌کشید به تصور اینکه بدین طریق سبب خواهد شد که قاضی، بازجویی را متوقف کند، نتیجه معکوس می‌شود و قاضی می‌خواهد از همه این اشخاص بازجویی کند.<sup>۲۲</sup>

برای توجیه این عمل قریشی، وکلا راه دیگری پیش گرفتند و آن دیوانه نشان دادن قریشی در انظار عمومی و دادگاه است، به طوری که نیکله در ادامه نامه قبلی چنین می‌نویسد:

نظری که هم‌اکنون شایع شده و بر نظرهای دیگر رجحان و برتری در اذهان پیدا کرده است این است که آقای دولو نه تنها، بلکه آقای قریشی از لحاظ روانی مریض می‌باشد.<sup>۲۳</sup>

با قبول نکته اول توسط قریشی و انکار سخنانش بند دوم پیشنهاد وکلا به اجرا درمی‌آید. بدین منظور از دولو خواسته می‌شود که بدون مصونیت سیاسی به سوی سوئیس پرواز کند و در افواه نیز چنان شایع می‌کنند که آمدن دولو به سوئیس توسط خود شاه از وی خواسته شده است:

... این شخص [دولو] باید و در افکار عمومی منعکس شود که موقعی که ضمن ملترین رکاب شاهنشاه آریامهر بود از مصونیت استفاده نمود و به تهران رفت ولی حالا شاهنشاه آریامهر امر و دستور فرمودند که باید برود و نزد دادگاه حاضر شود و از خود دفاع کند.<sup>۲۴</sup>

جالب اینجاست که خود مقامات سوئیسی از آمدن دولو به سوئیس واهمه داشتند چه از آن می‌ترسیدند که هرگاه دولو در دادگاه حاضر و سپس محکوم شود، روابط گرم و دوستانه‌شان با شاه به سردى گراید و از سود سرشاري که از این جهت عایدشان می‌شود

۲۲. مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران، استاد شماره ۵۵۴-۵-۲-۱۷۱-الف.

۲۳. مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران، استاد شماره ۵۵۵-۵-۲-۱۷۱-الف.

۲۴. مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران، استاد شماره ۴۳۶-۵-۲-۱۷۱-الف.

محروم بمانند. خود شاه نیز شخصاً از مخالفان عمدۀ نظر وکلای مدافع در این زمینه بود.  
علم در خاطراتش به مخالفت شاه چنین اشاره می‌کند:

... شام در کاخ ملکه مادر - شاه با برنامه ما مبنی بر فرستادن دولو به سوئیس در پس‌فردا مخالفت کرد. تذکر دادم که ترتیبات کار داده شده و وکیلش که یکی از میرزترین وکلای اروپاست در فرودگاه از او استقبال خواهد کرد و خیال دارد همانجا در فرودگاه طی یک کفرانس مطبوعاتی حملاتش را به مقامات سوئیس آغاز کند. اگر دولو نزود، ما امکان پیروزی روابط عمومی مان را از دست می‌دهیم. شاه همچنان نگران سلامتی دولو است که ممکن است زیر بار این فشار از پادرآید ولی من به او اطمینان دادم که مردک حالش کاملاً مناسب است و از عهده سفر برمهی آید. یک بار دیگر تأکید کردم که طبق قرار عمل کنیم. شاه گفت: تو تحت تأثیر وکیل هستی که هر مزخرفی را بگویید می‌پذیری. من هم با عصباتیت و بدون لحظه‌ای فکر گفتم در این صورت اعلیحضرت هم زیر طلس امیرهوشنج دولو قرار دارند ...<sup>۲۵</sup>

با اصرار علم و گرفتن تعهد شفاهی از قاضی دادگاه مبنی بر عدم صدور برگه جلب برای دولو، شاه به این امر رضایت می‌دهد. ظاهراً این حربه که بیشتر حالت تهاجمی در برابر جو مطبوعاتی غربی داشت مؤثر می‌افتد. به طوری که علم در خاطراتش از راضی بودن شاه از این امر حکایت می‌کند. بهر حال، طی جلسات دادگاهی که از ۱۵ مه ۱۹۷۲ آغاز می‌شود دولو بی‌گناه شناخته می‌شود و فریشی تنها به جرم افترا به دولو به جریمه‌ای نقدی محکوم می‌گردد.

با موفقیت نسبی کارگزاران ایران در مرحله اول این پرونده، مرحله دوم که هدایت افکار عمومی مردم و مطبوعات را شامل می‌شد به موازات مرحله اول آغاز شده بود، شدت بیشتری به خود می‌گیرد. باید یادآوری کرد سیاستمداران ایران توجهی خاص به محترای نشریات و مطبوعات خارجی داشتند.

از وظایف عمدۀ نمایندگیهای ایران و سفارتخانه‌ها در خارج از کشور جذب و هدایت و در مواقعی برخورد با رسانه‌های گروهی کشور محل اقامت محسوب می‌شد. نحوه اعمال نفوذ بر این رسانه‌ها گاه قانونی و از طریق مطرح کردن شکایت در مراجع قضایی و رسمی و گاه غیرقانونی به صورت رشوه در قالب هدایای گران قیمت بود. نویسنده‌گان خارجی نیز به این دست و دلبازی نظام و حساستیشان در برابر مطبوعات پی برده بودند. جیمز بیل در کتاب شیر و عقاب به این مطلب اشاره دارد:

.۲۵. گفتگوهای من با شاه، ج ۱، ص ۳۲۳

... حساسیت شاه نسبت به انقاد به گونه‌ای بود که تمام اطرافیان نزدیک وی و بسیاری از زیردستاش در تلاش بودند تا نظر موافق افرادی را که در امریکا گردانده و شکل دهنده عقاید مردم هستند، نسبت به ایران پهلوی حلب نمایند و شاه معمولاً به دو کشور امریکا و انگلیس که می‌داشت مطبوعات آنها درباره‌اش نظریات خوبی ابراز کنند – افرادی را به عنوان سفیر می‌فرستاد که در برقرار نمودن روابط عمومی از بصیرت کامل برخوردار بودند. اردشیر زاهدی و پرویز راجی آخرین سفرایی که به این دو کشور فرستاده شدند، در اجرای این اهداف بسیار عالی عمل کردند زاهدی ... امریکایی مأب، پر کار، سختکوش، سخاوتمند و بسیار خاکی بود ... زاهدی و راجی بیشتر وقت خود را در سمت سفير صرف ایجاد روابط با اعضای وسائل ارتباط جمعی و دفاع از خود در برابر بازخوانیهای تند و تیز تهران – در پی چاپ مقاله‌ای انقادی در کشورهایی که در آن شاغل بودند می‌کردند.<sup>۲۶</sup>

با توجه به مسافرت‌های همه ساله شاه به سوئیس برای اسکی، سفارت ایران توجه خاصی به مطبوعات این کشور داشت. مبنو صمیمی منشی سفیر ایران در سوئیس در مورد مطالب روزنامه‌های سوئیس چنین می‌نویسد:

وزارت امور خارجه ایران با آگاهی از بدنامی خانواده سلطنتی در سوئیس، به من مأموریت داده بود و هر مقاله و گزارشی در مطبوعات سوئیس راجع به ایران و سفرهای شاه به سوئیس انتشار می‌یابد، همه را به فارسی ترجمه کنم تا از سوی سفارتخانه برای اطلاع مقامات وزارت‌خانه به تهران ارسال شود. و البته در جهت هرچه بیشتر کاستن از درج مقالات ناخوشایند راجع به شاه، وزارت خارجه ایران همه ساله قبل از کریسمس هدایای گران‌قیمتی از قبیل فرشهای ابریشمی، مقادیر معنابه خاویار، و قوطی سیگارهای طلا یا نقره با آرم دربار شاهنشاهی به سفارتخانه می‌فرستاد تا از طریق من به روزنامه‌نگاران سوئیسی داده شود.<sup>۲۷</sup>

ولی همیشه این تمهدات مؤثر واقع نمی‌شد و برخی روزنامه‌های مستقل و حتی روزنامه‌های جنجالی، مطالب و مقالاتی که موجب ناخستندی شاه می‌شد به چاپ می‌رسانندند. مسائلی از قبیل دستگیری قریشی و متهم شدن دولو به قاچاق مواد مخدوشکی از موارد علاقه این گونه نشریات بود. با هر جنجالی موضوع ایران و مسائل پشت پرده دربار را که مورد علاقه عمومی مردم عادی بود با آب و تاب فراوان به سمع

۲۶. بیل جیمز. اثیر و عقاب. ترجمه برلیان و فروزنده. تهران، نشر فاخته، ۱۳۷۱. ص. ۴۹۱.

۲۷. پشت پرده نخست‌طابووس. صص ۱۱۷-۱۱۶.

همگان می‌رسانند، و حتی گاه کار به استهزاء و تمسخر دربار و شاه می‌انجامید.  
به عنوان نمونه، مینو صمیمی می‌نویسد:

یکی از روزنامه‌های سوئیس کاریکاتوری به چاپ رسانده بود که نشان می‌داد،  
رئیس تشریفات وزارت خارجه سوئیس کت گشادی با آستینهای دراز پوشیده بود و  
در حالی که شاه و شاهزاده دولو را درون آستینهای خود مخفی کرده، دارد آنها را به  
سمت هواییمای اختصاصی شاه می‌برد تا از سوئیس خارج شوند.<sup>۲۸</sup>

از جمله کسانی که بسیار مورد توجه رسانه‌های همگانی غربی قرار داشت و باعث  
بالا رفتن تیراژ جراید می‌شد اشرف پهلوی است. با توجه به مسافرت‌های فراوان وی به  
اروپا همواره اعمال و حرکاتش زیر نگاه تیزبین خبرنگاران این‌گونه جراید قرار داشت.  
زندگی مرموز و سراسر فساد اشرف و آزادی عمل بسیار زیادش باعث می‌شد با پیش  
آمدن هر مشکلی برای دربار، وی را نیز یک پای آن ماجرا به حساب بیاورند چنانکه  
همزمان با دادگاه دولو، برخی نشریات اشرف را متهم به دست داشتن در قاچاق مواد  
مخدر کردند:

روزنامه‌های لاسونیس و لاتریبون دو ژنو، در این موضوع با ایما و اشاره پای مراهم  
در میان کشیدند – البته من می‌بايستی انتظار این کار را می‌داشم زیرا کسانی هستند  
که هر جا اسکاندالی [رسوایی و فضیحت /Scandal] برپا می‌شود، پای اشرف پهلوی  
را به میان می‌کشند – سپس در ۵ مارس ۱۹۷۲ روزنامه لوموند اتهامات دیگری را  
که به اصطلاح خودش مربوط به واقعه فرودگاه دیگری بود مطرح کرد اواقعه فرودگاه  
کوانترن ژنو در سال ۱۳۴۶ و پیدا شدن چمدانی مملو از هروئین به نام اشرف | با  
وجود اینکه برادرم معتقد بود نباید به مقاله وقعی نهاد وار سر و صدای بیشتر باید  
پرهیز کرد من وکیلی گرفتم و علیه روزنامه لوموند اعلام جرم کردم.<sup>۲۹</sup>

تقارن این دو ماجرا یعنی اشرف و دولو، جو را برای تبرئه و بی‌گناه نشان دادن دولو  
سخت‌تر کرد. چون شکایت اشرف از لوموند موجب شده بود که سایر نشریات با  
لوموند احساس همدردی کنند و از تبلیغات خود بر ضد دربار نکاهند. ولی خشم اشرف  
از مطالب جراید چنان شدید بود که حتی منجر به دخالت خود شاه و توصیه به  
خواهرش شد:

ضمّناً خود [علم] به جناب آقای بوشهری گفتم به عرض والاحضرت برساند تا

۲۸. پشت پرده تحت طاوس، صص ۱۱۷ - ۱۱۸.

۲۹. اشرف پهلوی، من و برادرم، تهران، نشر علم، ۱۳۷۵، صص ۳۲۸-۳۲۹.

دستور صریح از طرف ما نرسد و اوامر مبارک را ابلاغ نمایم راجع به تعقیب یا عدم تعقیب لوموند اقدام نفرمایند. خواهش می‌کنم سوال فرمایند تاکنون اقدامی کرده‌اند یا خیر؟ فقط تا خبر ما نرسد هیچ اقدامی نباید بشود.<sup>۳۰</sup>

ولی با توجه به پافشاری اشرف بر تعقیب لوموند، با ابتکار علم و امیر متوفی قرار براین شد که در جوی کاملاً دوستانه، گفت و گو میان وکیل اشرف پهلوی و وکیل حقوقی روزنامه لوموند، آفای ساردل، در دادگاه شکایت از لوموند پذیرفته شود ولی اشرف از غرامت نقدی صرف نظر کند و در همانجا از روزنامه لوموند تعریف و تمجید کند.

با حل و فصل شدن این قضیه، عده فعالیت گروه وکلا بر کار تبلیغی به نفع دولو و اصلاح وجهه دربار متمرکز شد. نیکله که دیگر در اینجا همه‌کاره شده بود با داشتن نفوذ بسیار بر جراید و بهره‌مند بودن از دوستان فراوان در مطبوعات با دادن هدایا و فرستادن نمایندگان مطبوعات به ایران و پذیرایی شایان توجه دربار از آنان جوی مطلوب به وجود آورده بود، به طوری که با آمدن دولو به سوئیس برای بازیرسی جو مطبوعاتی به شدت به نفع دربار تغییر یافت:

شاه روحیه فوق العاده خوبی داشت. بریده جراید فرانسه و سوئیس را نشانش دادم؛  
تا چندی پیش با ما مثل کنافت رفتار می‌کردند، حالا از ما بهتر یافت نمی‌شود. حالا  
دیگر معتقدند که دولو فرشته است.<sup>۳۱</sup>

یک ماه بعد از تبرئه شدن دولو و پایان مطلوب آن به نفع دربار، شاه با همراهی فرج در ۲۳ خرداد ۱۳۵۱ برای ایجاد نطقی در پنجاه و هفت‌مین کنفرانس بین‌المللی کار به ژنو عزیمت کرد، بدون اینکه نگران مسائل حاشیه‌ای باشد.

در پایان نیز پاداش عوامل اصلی این پرونده به نحو احسن پرداخت شد. وکلا، علاوه بر دریافت حق و حقوق گراف خود، به سفرهای تفریحی به ایران دعوت شدند البته سایرین نیز بی‌نصیب نماندند. برخی قضات دادگستری سوئیس و حتی افراد پلیس آن کشور را نیز به ایران دعوت شدند. خوب است به یکی از جالب‌ترین نمونه‌ها اشاره کنیم که دعوت از قاضی ویر، بازپرس اصلی پرونده است. وی که خود را بسیار قاطع و با شخصیت نشان می‌داد بعد از خاتمه پرونده و دعوت شدنش به ایران برای آنکه در انتظار به وجهه‌اش آسیب چندانی وارد نیاید درخواست می‌کند که این دعوت برای حفظ

۳۰. مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران، سند شماره ۴-۳۱۵-۲-۱۷۱-الف.

۳۱. گهنه‌های من با شاه، ج ۱، ص ۳۲۵.

ظاهر از سوی دانشگاه تهران انجام شود. متن سند چنین است:<sup>۳۲</sup>

از زنو

برای توجه جناب آقای امیرمنقی معاون وزارت دربار شاهنشاهی  
دروست عزیز،

آقای قاضی و بر را امروز بعداز ظهر دیدم. خوشحال خواهد شد به اتفاق آقای  
دادستان کل و همسرانشان به ایران بباید ولی برای اینکه اظهارنظری در زن نشود  
پیشنهاد کرده است که دعوت آنها مثلاً برای حفظ ظاهر از طرف دانشگاه تهران برای  
کنفرانس درباره مسائل مربوط به مواد مخدّره در سوئیس صادر شود. آقای قاضی  
و بر سردبیر مجله بین‌المللی *Criminologie* می‌باشد. آقای دومینیک پنسه و بانو به  
آقای دوشه و خودم ملحق خواهند شد.

با تقدیم عالیترین احترامات دوستانه  
ریمون نیکله

[در حاشیه:]

آقای امیرمنقی، به شرف عرض مبارک رسید؛ حسب الامر دانشگاه ملی دعوت کند.  
۱۳۵۲/۴/۳

[اسدالله علم]

این مسافرت در بیستم فروردین ۵۳ تحقق پیدا کرد.

از دیگر کسانی که از قبیل این پرونده به نوایی رسیدند باید از خسرو قشقایی نام برد.  
از اوی به عنوان یکی از رهبران مخالف شاه در خارج از کشور نام برده می‌شد و در این  
ماجرا به عنوان حلقه مفقوده و کسی که قریشی برای اوی تریاک را فراهم کرده بود نام برده  
می‌شد.

قشقایی که از دوستان قریشی محسوب می‌شد با انکار اعترافات قریشی نه تنها به  
قریشی پشت می‌کند بلکه با سخنانش موجب رهایی دولو و تبرئه شدنش را نیز فراهم  
می‌کند و از پاداش آن نیز که رهایی از بدھی سنگینش در خارج از کشور است رهایی  
می‌یابد. البته در استناد مشخص می‌شود که قشقایی نیز دقیقاً طبق سناریوی نوشته شده  
وکلای دربار نقش خود را بازی کرد و هرگز خودسرانه عمل نمی‌کرد. رابط و واسطه  
اصلی معامله بین خسرو قشقایی و دربار برادرش ناصر قشقایی بود که متهم  
مسافرتهای متعددی برای حل این ماجرا شد.

در جمعیندی پایانی، توجه به این نکات حائز اهمیت است:

۱. این پرونده حاکی از رابطه تنگاتنگ دربار و سردمداران قدرت در اروپاست که

۳۲. مرکز استاد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران، سند شماره ۰۵-۷۰-۱۷۱-الف.



محمد رضا پهلوی، کیمروت جهان‌بینی، امیر هوشگ دولو، امیر خسرو افشار و غلامعلی سیف ناصری  
در مسافرت تغییری به سوئیس، ۱-۱۱۰۵-پا

- برای حل معضلات و بحرانهای پیش آمده برای شاه و دربار با همکاری یکدیگر و از  
مجاری قانونی و غیرقانونی با خرج تراشی فراوان به حل آن می‌پرداختند.
۲. نکته مهم دیگر آشکار شدن چهره وابسته رسانه‌های همگانی غربی به دربار و  
جذب شدن سریع روزنامه‌نگاران به ظاهر مدعی روشنفکری و آزادگی به سوی آن با  
دربیافت کردن هدایا و دعوت شدنشان برای مسافرت کردن به ایران است.
۳. این پرونده استقلال قوه قضائیه کشورهای اروپایی را مورد شک و تردید قرار  
می‌دهد، و نشان داد که محاکم این کشورها تحت تأثیر اوضاع سیاسی و عوامل صاحب  
نفوذ قرار دارند.
۴. هرچند پرونده دولو مختوم اعلام و خود دولو بی‌گناه شناخته شد، ولی همواره  
این دو سؤال بی جواب مانده است: شخصی چون دولو که شرکت داشتن وی در فاچاق  
مواد مخدر در داخل کشور محرز است چگونه می‌توانسته از بازار وسیع و پردرآمد

این‌گونه مواد در اروپا چشم‌پوشی کرده باشد؟ آیا دربار که دولو از اعضای مؤثر آن محسوب می‌شد—با تلاش فراوانی که برای استخلاص وی به عمل آورده متهم اصلی این پرونده نخواهد بود؟

اسنادی که در ادامه می‌آید شامل مجموعه‌ای از ۳۲ سند منتخب است که از بین صدھا سند مربوط به این ماجرا استخراج شده است. اصل این اسناد مربوط به مجموعه اسناد پرونده قطور امیر هوشنگ امیر متغیری، معاون دربار شاهنشاهی، است که در مرکز اسناد مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران نگهداری می‌شود.

این اسناد برای سهولت مطالعه به دو بخش تقسیم شده‌اند:

**بخش اول:** از سند شماره ۱ تا ۲۳: اختصاص به اسنادی دارد که وقایع و مسائل حول و حوش جریان دادگاه قریشی—دولو را بازگو می‌کند.

**بخش دوم:** از سند شماره ۲۴ تا ۳۲: اختصاص به اسناد مربوط به فعالیت نمایندگان دربار شاهنشاهی در اروپا برای جلب و جذب رسانه‌های گروهی حزبی، اعم از رادیو تلویزیون و جراید، دارد. این اسناد حاکی از نحوه عمل و چگونگی دعوت خبرنگاران و پرداخت هدایا به آنان است.

## [۱]

خیلی محرمانه

به: وزارت دربار شاهنشاهی

شماره: ۳۱۵/۱۱۹۹۶

نخست وزیری

تاریخ: ۵/۱۲/۱۶

سازمان اطلاعات و امنیت کشور

س.ا.و.ا.ک

درباره مندرجات نشریه بیلد سایتونیگ چاپ آلمان

درباره قاچاق مواد مخدر توسط یک نفر ایرانی

نشریه مذکور در صفحه اول شماره ۵۱-روز ۵۰/۱۲/۱۱ ضمن چاپ عکس حسن قریشی و بانو اسفندیاری با عنوان درشت نوشته «پارتی شاهانه در مونیخ» و توضیح داده است:

حسن قریشی یکی از ثروتمندان ایرانی مقیم آلمان که اکثراً بین شهرهای ژنو و مونیخ در مسافرت می‌باشد و در معاملات غیرقانونی مواد مخدر شرکت دارد اخیراً توسط مقامات سوئیسی توقيف [شده] او یکی دیگر از نزدیکان شاه ایران بنام هوشنگ دولو که در این معاملات سهیم بوده است توانسته با استفاده از مصوبات سیاسی کشور سوئیس را ترک نماید. ضمناً در نشریه مذکور اعلام گردیده در میهمانی‌هایی که قریشی در مونیخ

ترتیب میداده است شخصیت‌های برجسته‌ای مانند خانم اسفندیاری و ملکه سابق ثریا و غیره شرکت داشته‌اند. م

رئیس سازمان اطلاعات و امنیت کشور ارتشد نصیری  
از طرف، پرنیان فر  
[ ۲۵۹-۵-۲-۱۷۱-الف ]

## [۲]

### دربار شاهنشاهی

عین مقاله مندرج در روزنامه تریبون دو ژنو دیروز یازدهم آوریل ۱۹۷۲ بشرح زیر به عرض عالی میرسد:

قاضی بازپرس آقای ویریک تاجر ایرانی به نام حسن ق.<sup>۳۳</sup> را که یک بسته ۳۵ گرمی تریاک خالص نرد او کشف شده متهم کرده است. کشف تریاک در ماه سپتامبر گذشته در محل کار تاجر مزبور در خیابان پدر و میلان انجام گردیده بود. مورد اتهام متعاقب جست‌وجوی محل در ماه فوریه اعلام گردید.

آقای حسن ق. در حضور قاضی مدعی شد که بسته مزبور را از یکی از هموطنان خود به نام پرنس د.<sup>۳۴</sup> دریافت داشته و مأمور بوده که بسته مزبور را به یک ایرانی دیگر که در آلمان اقامت دارد تحويل بدهد. آقای ویریک به زحمت توانته بود با آقای حسن ق. تماس حاصل نماید زیرا نامبرده چندین محل سکونت در سراسر اروپا دارد و به ندرت در آپارتمان خود در گرند سورسیه در ژنو می‌باشد. تماس با پرنس د. باز هم مشکلت بود به حدی که هنوز هم قاضی موفق نشده است.

منشی آقای ق. که متوجه بسته مورد بحث شده بود نمونه‌ای از آن را برای تجزیه به آزمایشگاه فرستاد و نتیجه تجزیه سوءظن وی را تأیید کرده بود. لیکن نه منشی و نه شوهر منشی هیچ کدام به مطلع کردن دادستان ننمودند.

آقای قاضی ویریان پرونده را با سرسرخی و استقامت فوق العاده‌ای تعقیب نمود و لی کوشش‌های او فایده نبخشید و لیکن از پا نشست و مصمم بود که وظیفه خود را تا آخر به نحو حسن انجام دهد. آقای قاضی ویریک دکتر س. که مخصوصاً از آلمان آمده بود ملاقات کرد. دکتر مزبور گواهی کرد که آقای ق. یک فاچاقچی نیست. دکتر س. آزادی وقت ق. را با دادن دو میلیون فرانک وجه‌الضمان، که در چند روز و مدت کوتاهی آماده شد، میسر ساخت. اکنون ق. در کاپری می‌باشد. حال برگردیم به پرنس د. قاضی بازپرس وسر در مه فوریه حکم جلب وی را صادر کرد. در آن زمان نامبرده در

سن موریتس نزد شاه ایران به سر می‌برد و درنتیجه به عنوان همراه شاهنشاه از مصنوبت دیپلماتیک برخوردار بود. در تاریخ ۲۹ فوریه همراه شاه به ایران مراجعت کرد. شاه از قدیم‌الایام عادت دارد با خانواده خود هر سال یک ماه در منزلی که در گریزون دارد بگذراند.

توسط وزارت امور خارجه سوئیس و از طریق دیپلماتیک یک ملاقاتی بین قاضی پرنس و پرنس د. پیش‌بینی گردید. حتی گفته شده این ملاقات در سفارت سوئیس در ایران که آقای کامن بن سفیر سوئیس در تهران می‌باشد انجام شده است؛ سپس درباره یک بازجوئی در ژنو صحبت شد. بعد پرنس د. مرضی گردید و پزشک معالج او که یک مرض قلبی تشخیص داده بود دستور بستری شدن وی را در بیمارستان صادر کرد. آقای نیکله مشاور حقوقی دربار شاهنشاهی در سوئیس که مانند مقامات ایرانی علاقمند به پایان دادن به هر گونه تفسیر غلط از این جریان بود مداخله کرد و خواستار شرکت یک متخصص بیماریهای قلب از ژنو در معاینه پرنس د. گردید درنتیجه آقای دکتر فورنیه در معاینه پرنس د. شرکت جست و تصدیق نمود که قبل از اینکه پرنس د. اقدام به هر گونه مسافرت به ژنو بکند به سوالات قاضی و پسر پاسخ گوید باید مورد معالجه قرار گیرد.

پرنس د. که حالش بهتر شده بود از بیمارستان به خانه خود در تهران منتقل شد و آماده مسافرت به ژنو گردید. قرار بود که نامبرده دیروز بعد از ظهر دوشنبه وارد ژنو بشود و در یک اطاق خصوصی در بیمارستان بستری گردد تا مورد معالجه قرار گیرد. لیکن در این میان بود که آقای ویرمیض شد. طبیب او به وی دستور داده است که به بیمارستان منتقل گردد و از صبح دوشنبه در اطاق شماره ۵۲۸ بستری می‌باشد در صورتی که اطاق ۵۲۹ برای پرنس د. رزرو شده بود. اتفاق، چه شوخیهای جالبی دارد. یک وعده مجدد گرفته شد و پرنس د. روز ۱۵ ماه مه در دفتر کار قاضی بازپرس حاضر خواهد شد. البته اگر سلامتی هر دو نفر اجازه بدهد تاریخ ملاقات به جلو خواهد افتاد. همه چیز دال بر این است که شاه ایران که قرار است برای افتتاح مجمع عمومی سازمان بین‌المللی کار به ژنو باید علاقمند است که این جریان با سرعت ممکن خاتمه پذیرد.

[۱۳۵] تا ۱۳۳-۵-۱۷۱ الف]

### ۱۳

#### دربار شاهنشاهی

حضور محترم جناب آقای امیر متغیر  
معاون محترم وزارت دربار شاهنشاهی  
راجم به مطبوعات

۱. من از موضوع آمدن خبرنگار روزنامه‌های سوئیسی به ایران که در تهران راجع به

آن صحبت کردیم دیگر خبری دریافت نداشتیم، بدون دستور من کاری انجام نخواهد داد.

یک روزنامه‌نگار روزنامه لا سوئیس قرار بود به تهران بیاید و با والاحضرت اشرف مصاحبه کند برای خدمتیه بازوان روزنامه لا سوئیس، این طرح مورد موافقت والاحضرت اشرف قرار گرفته بوده است ولی من از آقای هایسلی بی خبر هستم.

۲. البته تصور می‌کنم که مقدمات مسافرت اعلیحضرت شاهنشاه به سوئیس آماده باید بشود. دو آرنس بی اندازه جدی یکی در زوریخ و یکی در زنو وجود دارد که شامل تمام روزنامه‌های سوئیس می‌گردد. موضوع فقط این نیست که جنجال مطبوعات باید تحمل شود موضوع اینست که باید حیثیت ایران در اذهان مردم و افکار عمومی تجدید و ترمیم گردد.

۳. آمدن آقای دولو یک عامل مثبت می‌باشد، اگر تمام مطبوعات علل آمدن او را شرح دهنده، ولی اگر موقعیت تازه‌ای باشد که بار دیگر جنجال تازه‌ای ضمن تفسیر غلط و نامتناسب از وقایع به راه بیفتند آمدن آقای دولو مانند ضربه شمشیری است که به آب زده شود. عجله در آمدن آقای دولو هیچ کاری را آسان نخواهد نمود.

۴. معذرت می‌خواهم که درباره این مسائل با شما صحبت می‌کنم، ولی همه چیز تحت الشعاع مسافرت اعلیحضرت شاهنشاه آریامهر به سوئیس و موفقیت این مسافرت قرار دارد زیرا اگر مسئله مسافرت معظم له نبود مسئله آقای دولو وجود نمی‌داشت.

۵. من در ساعت ۱۷ با آقای خوانساری ملاقات خواهم کرد. اگر من می‌توانستم روز شنبه یا یکشنبه جوابی از شما به مناسبت آمدن آقای دولو در روز شنبه داشته باشم بی‌اندازه سپاسگزار می‌شدم.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات تمدنی  
با تقدیم عالیترین احترامات دوستانه  
نیکوله

[۱۳۵۱/۱/۱۸]

[۲۴۵ و ۲۴۴-۵-۲۴۴-۱۷۱-۲-الف]

[۴]

#### دربار شاهنشاهی

حضور محترم جناب آقای امیر متغیری  
معاون محترم وزارت دربار شاهنشاهی

من چند لحظه پیش با آقای خوانساری ملاقات کردم و اخبار روز را به اطلاع ایشان رسانیدم، برای من مطلع کردن ایشان به آن نحوی که شما را به مرور از تحولات و

پیشرفت و قایع مطلع می‌سازم کمی مشکل است.

۱. آقای ویر نخواهد توانست آقای دولو را بپذیرد زیرا روز دوشنبه وارد کلینیک می‌شود. (این اطلاع را آقای دکتر فورنه داده است.)
۲. من روز دوشنبه با آقای دکتر فورنه در فرودگاه متظر آقای دولو خواهم بود. اگر آقای دولو توقيف نشود با خبرنگاران در رستوران فرودگاه ملاقات خواهد کرد. متأسفم که نخواهم توانست قبل از را ببینم ولی به او کمک خواهم کرد.
۳. من رئیس مطبوعات ژنورا از آمدن او مطلع خواهم کرد.
۴. جناب آقای خوانساری فکر می‌کنم که مبلغ دویست هزار فرانک برای وجه‌الضمان آزاد کردن او خیلی زیاد است. من فکر می‌کنم که به هر جهت نباید مبلغ بیشتری پیشنهاد شود، زیرا تصور خواهد شد که دولت ایران مبلغ مزبور را می‌پردازد. من هر کاری را که شما لازم بدانید انجام خواهم داد.
۵. من فکر می‌کنم که آمدن آقای قشقایی در روز ۱۵ ماه مه به ژنو لازم است، حتی اگر قرار شود خرج وکیل او و اقامت او و پول توجیهی او پرداخت گردد. همچنین لازم است آمدن آقای نجفی و کلفت او و آقای قریشی تسهیل گردد. هدف از آمدن این اشخاص پایان دادن به بازجوئی جزائی در پانزدهم ماه مه می‌باشد.
۶. جناب آقای خوانساری مطلع شده‌اند که از هم‌اکنون خبر آمدن آقای دولو دانسته شده است و از طرف دیگر به مناسبت دیدار شاهنشاه آریامهر از سوییں در مدارس اوراق پخش شده است. من عطف به اطلاعیه قبلی خودم کرده و می‌گویم لازم است که عکس العمل نشان داده شود.
۷. منتظر جواب شما هستم.

با تقدیم احترامات عالیه و دوستانه  
نیکوله

[۱۳۵۱/۱/۱۸]

[۱۲۴] و [۱۷۱-۲-۵-۱۲۳]

[۵]

### دربار شاهنشاهی

قابل توجه جناب آقای امیر متغی معاون وزارت دربار شاهنشاهی  
ملاقات با آقایان پونسه و کپلر غروب جمعه ۱۲ مه

آقای کپلر قشقایی را که از طرف پلیس‌های ژنو در سه شنبه هشتم مه در مونیخ مورد



پرویز خوانساری | ۱۴۰۱۶۳۵

بازجوئی قرار گرفته و بعد از بازرسی از منزل او از ناحیه پلیس آلمان ملاقات کرده است رونوشت بازجوئی او هفته آینده به دست ما خواهد رسید.

۱. قشقاچی در بازجوئی اظهار داشته که آنچه آقای قریشی گفته دروغ است. قشقاچی گفته که وسیله پرداخت هرینه مسافرت‌های شخصی را برای گرفتن ۳۵ گرم تریاک در ژنو ندارد که بپردازد.

۲. مضحک است که وامود کند که برای او لازم بود به آقای قریشی مراجعه کند تا ۳۵ گرم تریاک به او بدهد چون در مونیخ بدون هیچ اشکالی این مقدار تریاک را می‌توانست به دست آورد.

۳. ضمناً به همان نسبت مضحک است که وامود کنیم که یک دوست تریاکی که محتاج به تریاک است با وجود اطباء مختلف در مونیخ که می‌توانستند بدون دریافت این ۳۵ گرم تریاک او را درمان کنند به قریشی مراجعه کنیم.

۴. در آخر واقعاً مضحک است که وامود کنیم که من قشقاچی احتیاجی به آقای قریشی به عنوان رابط نزد آقای دولو داشته باشم من می‌توانستم مستقیماً به آقای دولو مراجعه کنم.

## قسمت ۲

### آقای وکیل پونسه (وکیل قریشی)

در حال تعجب مانده است در مورد اینکه اظهارات قریشی هم از طرف آقای دولو و هم از طرف آقای قشقاچی تکذیب شده است. با توجه به اینکه آقای قریشی ظاهراً نمی‌تواند درباره آنچه که واقعاً گذشته است تصور کند و اگر مجدداً بازداشت شود ممکن است آقایان خوانساری و پونسه وکیل خودش را به عنوان مسئول تغییر اظهارات معرفی کند لذا تصمیم گرفته شد که به او توصیه کنیم که حقیقت را که با گفتار دولو و قشقاچی تطبیق می‌کند بگوید. من تجدید می‌کنم این مطلب را که آقای قریشی نباید دربار شاهنشاهی را دوباره وارد این ماجرا بکند و باید اورآز ادگذاشته و مسئول سرنوشت خود

## موضوع ۳

آقای دولو که یک شخص محترم و مورد احترام است باید حقیقت را بگوید.

۱. به هیچ وجه تریاک به قریشی نداده است.

۲. آقای دولو خواهد گفت که قریشی بوسیله نامه از اینکه اسم او را برده است از او معذرت خواسته است.

۳. برای من کاملاً بی تفاوت است که اظهار بدارد که تریاک در سوئیس استفاده می‌کند

یا نه زیرا بر عکس این مطلب و ائمود کردن غیر حقیقی به نظر می رسد.  
بهترین دلیل بسود آقای دولو این است که شخصاً بخواسته خود به ژنو مراجعت کرده است نباید کاری کرد که این ارزش را تنزل داد و یا آنرا با گفتار خلاف خراب کرد.

### موضوع دیگر

ملاقات شبه صبح ۱۳ مه با آقای دکتر فورنه، دکتر آقای دولو امتحان آقای پروفسور دوشوسال از آقای دولو نشان میدهد که ایشان در وضع مزاجی خوبی هستند و بستری شدن ایشان به علت جلوگیری از ناراحتیهای روحی و عصبی می باشد. در این ضمن بنا به تقاضای من آقای دکتر فورنه تلفنی به آقای قاضی ویر اطلاع داد.

۱. هر اقدام فوری برای توقف ممکن است باعث یک انفاکتوس جدید بشود.
۲. هر اقدام توأم با خشونت از طرف قاضی مثلًا (همراه کردن مأمورین پلیس همراه دولو نیز با همین بحران را برای آقای دولو پیش خواهد آورد).
۳. گذاشتن آقای دولو در صورت قرار بازداشت از طرف قاضی و گذاشتن ایشان در بیمارستان در یک قسمت جدا همان عوایق انفاکتوس مجدد را برای دولو ایجاد خواهد کرد.

آقای قاضی ویر در جواب تلفن آقای دکتر فورنه مطالب را یادداشت کرده و با شوخی اظهار داشته (کمتر امکان دارد بلایی به سر آقای دولو فرود بیاید).

### موضوع دیگر

ملاقات شبه ساعت ۱۱ با آقای لویاتونیه و آندره گینان آقای گینان نامه جناب آقای بوشهری را که دریافت کرده

### موضوع روزنامه لا سوئیس

آقای گینان اظهار داشت روزنامه لا سوئیس هفته آینده موضوع مورد بحث والاحضرت اشرف را تکذیب خواهد کرد. آقای گینان مضمون آن را پس از مطالعه به من اطلاع خواهد داد. آقای گینان با آقای هیسلی وکیل والاحضرت اشرف تماس گرفته است و همکاری نزدیک برقرار شده است.

### موضوع تشریف فرمایی اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر به سوئیس

آقای آندره گینان خوش وقت خواهد شد که در مورد حرکت روزنامه نگاران و نمایندگان رادیو و تلویزیون اقدامات لازم را بنماید. با توجه به اینکه چون فعلاً آقای

گینان که سابق رئیس پارلمان سوئیس بوده به ظاهر در اینکارها دخالت نخواهد کرد.  
آقای گینان و من با تفاوت در ژنو باتفاق آقای هائزی اشمیت نماینده مجلس ژنو و نماینده مجلس ملی سوئیس ملاقات خواهیم داشت تا مقدمات حرکت یک مخبر از روزنامه (зорیخ جدید) تهران بفرستیم.

ما به اتفاق آقای پیرپنگ مدیر برنامه‌های تلویزیون ملاقات خواهیم کرد تا یک گروه خبرنگار به ایران بفرستیم.

بر طبق توصیه ایشان با آقای مهروز مدیر رادیو سوئیس، رومان، ملاقات خواهیم کرد تا یک مخبر روزنامه ژورنال پارل و خانم ماری کلودله بورگ که نماینده جمیعت زنان است برای مصاحبه با والاحضرت شاهدخت اشرف پهلوی به تهران بفرستیم که وقتی این برنامه اجرا شود بسیار عالی خواهد بود. به محض اینکه موضوع آقای دولو خاتمه پیدا کرد من وقتها را تعیین و اطلاع خواهم داد.

### موضوع دیگر

ملاقات با قاضی وبر (بازپرس پرونده آقای دولو) شبیه بعد از ظهر من با آقای قاضی وبر در منزل او تلفن کردم و ایشان را در کاخ دادگستری ملاقات کردم.

### قشقاوی

قاضی از گزارش کمیسیون نیابت قضایی اطلاع یافته و پلیس ژنو گزارشی به ایشان داده‌اند. اگر قشقاوی در ژنو حضور به هم رساند او را توقيف خواهد کرد. من به قاضی وبر گفتم که به نظر من مصلحت نیست که قشقاوی به ژنو بیاید زیرا بعد از توقيف او محکمه رسیدگی به جرم مجدداً موضوع را زنده خواهد کرد. به نظر من بهتر است که از طرف دادگاه پلیس آقای قشقاوی محکمه شود قاضی جواب داد که قشقاوی ممکنست تنها فردی نباشد که در محکمه حضور بپیدا کند؛ من نمیدانم منظور چه کس دیگری است؟

### موضوع قریشی

آقای قاضی وبر از من پرسید آیا قریشی با آقای دولو ملاقات کرده است. من جواب دادم تا آنجا که من می‌دانم خیر، ولی من دائمًا در ژنو پیش آقای دولو نبوده‌ام. من امیدوارم که ملاقات نکرده‌ام. من هیچ گونه اعتمادی به قریشی ندارم. قاضی پرسید آیا قریشی گفتار خودش را تغییر خواهد داد من جواب دادم که با قریشی کاری ندارم و آنچه می‌دانم آن است که به آقای دولو نامه عذرخواهی از گفتار خودش نوشته که نامه را ندارم.

آقای قاضی ویر جواب داد مصلحت است که آن نامه را داشته باشم و آنرا  
به قاضی بدhem من جواب دادم که متهم با شما هم عقیده هستم.

### موضوع امیر هوشنگ دولو

من درباره نگرانی خود در مورد وضع مزاجی آقای دولو و ریسک توقيف ایشان با قاضی مذکوره کرم. آقای قاضی ویر به من گفت آقای دکتر فورنه پزشک آقای دولو به او گزارشی داده است. من به قاضی گفتم در صورت صدور قرار توقيف، من بایستی آنچه را که نمی‌خواهم از قضات محکمه کمک بگیرم. قاضی جواب داد آیا با این اقدام می‌خواهم برای روزنامه‌نگاران مطلب و موضوع درست کنم؟ من از قاضی پرسیدم آیا در نظر دارد آقای دولو را توقيف کند. قاضی جواب داد که او فقط قاچاقچی‌ها را توقيف می‌کند و به نظر قاضی آقای دولو جزو این دسته نیست. بر عکس، او هیچ وقت مصرف‌کنندگان را توقيف نمی‌کند و هیچ دلیلی ندارد که با آقای دولو رفتاری برتر از اشخاصی که به مواد مخدوش معتمد هستند عمل نمایند. در این موارد همیشه متهم را مورد آزمایش قرار می‌دهد تا ثابت شود آیا می‌تواند او را از اعتیاد رها کند یا خیر در مورد آقای دولو این آزمایش مخصوص با سهولت خوبی بیشتر و سریعتر در قسمت مخصوص بیمارستان پروفسور دوشووال صورت خواهد گرفت. آقای دولو سپس توقيف نخواهد شد ولی باید تعهد کند که در بیمارستان تا جمعه ۱۹ مه که آخرین روز آزمایش است بماند. معلوم است که اگر این تعهد را نکند قاضی مجبور است او را مجبور کند که تا آن روز در مریضخانه بماند. من به قاضی گواهی دکتر رسین پاریس مورخ ۱۹۶۰ را تسلیم کرد. نتیجه این ملاقات بسیار مثبت است و باید آقای دولو را متقاعد کرد که همکاری نمایند. از این راه قضیه بدون سرو صدا نوزدهم مه خاتمه خواهد یافت. متوجه خواهید شد که برای من بی‌تفاوت است که آقای دولو در سوئیس تریاک کشیده باشد یا خیر؛ این موضوع مهم نیست. البته تکذیب کردن این موضوع باعث ناراحتی قاضی خواهد شد و مارابه مشکلات بسیاری خواهد کشاند. من از شما می‌خواهم نزد آقای دولو در این باره کمک کنید.

امروز مجبور شدم آقای خوانساری و آقای دولو را ملاقات نکنم؛ فکر می‌کنم متوجه بشوند که کار داشتم ولی من به هیچ وجه از این قضیه غافل نبودم و خواسته‌ام که تلکس برای شما قبل از دیدار با آقایان ارسال شود.

### موضوع مالی

به آقای کپلر ده هزار فرانک دادم. با آقای پونسه گفته‌ام که ده هزار فرانک پیش من دارد

و همین طور که آقای فریشی در جریان است، نمی‌خواهم در صورت اشکالات قاضی بگوید که وکیل او از طرف دولت ایران پول دریافت می‌کند. من هیچگونه اعتمادی با آقای فریشی ندارم؛ او کارهای بسیار کرده است و بسیار حرفهای ناشایست زده است. اگر آقای دولو مشورتهای من را قبول کند و در بیمارستان بماند با خواست خداوند احتیاج به دادن خصمانت نخواهیم داشت. من همین حالا به آقای خوانساری تلفن خواهم کرد که بدون شک با بیصری تمام متظر است. با تقدیم عالیترین و دوستانه‌ترین احترامات و تشکرات عمیق برای پذیرائی [ای] که در تهران گردید.

ریموند نیکوله

۳۳۱ تا ۲۴۳۲۵-۱۷۱-الف]

## ۱۶۱

### دربار شاهنشاهی

از ژنو

برای توجه جناب آقای امیرمنقی معاون وزارت دربار شاهنشاهی  
دوست عزیزم،

امروز صبح با آقای قاضی ویر تماس گرفتم؛ طرفین را برای ۱۶ اکتبر ۱۹۷۲ احضار می‌کند تا اظهاراتی که دیروز شده است به آنها تسلیم نماید. آقای دولو حاضر نخواهد شد.

جریان قضایی سپس به دادگاه خواهد رفت و در آنجا خیلی به نظر می‌رسد که جریان قضایی بر علیه آقای دولو بایگانی شود. این اساساً بستگی به اظهارات آقای فریشی دارد و او حالا چنین وانمود می‌کند که هدف یک توظیه بوده است. اگر نام شهودی در تائید این صحبتها ببرد جریان قضایی تجدید می‌شود و من واقعاً نمیتوانم کاری بکنم. آقای فریشی بنظر میرسد مشورتهای آقای دومینیک پونسه را دنبال نمی‌کند و بیشتر به مشورتهای وکیل خود از لوزان آقای میر توجه دارد. آنچه که ممکنست آقای فریشی را بیشتر از همه نگران سازد موضوع تجدید پرونده اقامت او در سویس است. چرا این مسئله را به آقای آندره گینان از ژنو محول نمی‌کند و چرا بدون اینکه از او بپرسیم با آقای آندره گینان مشورت نمی‌کنیم؟

من فکر می‌کنم که باید آقای قاضی ویر را که در این قضیه با احتیاط زیاد پیشرفت می‌کند تا عکس العملهای تازه روی ندهد فهمید. این نگرانیها مربوط به قبل از جلسه آخر که منشأ آن یک تلکس از ایترپول ایران و رویه جناب آقای انصاری بوده است.

او کار خود را با وظیفه‌شناسی زیادی انجام می‌دهد، او نسبت به آقای دولو محبت زیادی نشان داد و اظهار میدارد که معتقد است که او بی‌گناه است.

در این هنگام اگر آقای قریشی اظهار عجیب و پر سرو صدای تازه‌ای بنماید لازم خواهد بود به او تعلیمات داد. ولی چگونه می‌توان دهان قریشی را بست و باو حالی کرد که منطقی رفتار کند؟

امیدوارم بفهمد که برای وجود آقای دولو لازمست این قضیه خاتمه یابد. آقای دوشه را دیروز در کاخ دادگستری دیدم. بدون جواب از طرف جنابعالی نتوانستم باو بگویم کی در تهران باشد و از اقامت در آن تاریخ سپس صرفنظر کرده است.

با تمام احساسات دوستانه

ریموند نیکوله

[الف] ۴۰۵ - ۲۵ - ۱۷۱ | ۴۵۶

## ۱۷۱

### سری گزارشی از نمایندگی در آلمان

ناصر قشقایی امروز با اینجانب تلفنی تماس گرفته اظهار داشت چند روز قبل حسن قریشی تلفنی با من در امریکا صحبت کرد و اظهار داشت مایلیم هرچه زودتر به ژنو آمده و با هم ملاقات و در مورد خسرو مذکوره نمایم، و برای من بلیط هوایپما نیز فرستاد. من بلافاصله به ژنو آمده و با حسن قریشی ملاقات نمودم. او بنم اظهار داشت که به خسرو بگویید بایستی حقیقت را بگوید و چنانچه حقایق را بگوید وضع او بكلی عوض و در رفاه و آسایش خواهد بود و الا با چنین وضعیتی که فعلاً دارد یا از گرسنگی خواهد مرد و یا در گوشه زندان‌ها. ناصر قشقایی اظهار داشت این موضوع هم جنبه تهدید و هم جنبه خربیداری دارد. در مورد تهدید ما که کاری نکرده‌ایم که از تهدید بترسیم ولی از نقطه نظر مادی همانطور که در دفعات قبل به کرات، چه خودم و چه برادرم، گفته‌ایم اگر بتوانیم خدمتی بکنیم که از لحاظ معنوی مورد نظر مقامات عالیه قرار گیرد یقین داشته باشید توقعی نخواهیم داشت. با عرض مرتاب بالا مستدعی است اول امر مخصوص را سریعاً امر بابلاغ فرمائید.

[در حاشیه]

جناب آقای امیرمنقی به شرفعرض مبارک رسید: جواب را تقریباً داده‌ایم. در دست اقدام باشد تا بگوییم چه کنند؟

۱۳۵۱/۱/۲۲

[اسدالله علم]

[الف] ۱۴۱ - ۲۵ - ۱۷۱

## سری

### گزارشی از نهایتگی در آلمان

ناصر قشقائی امروزها اینجانب تلفن تماش گرفته اظهار داشت چند روز قبل حسن فریشی تلفنی با من در اینجا صحبت کرد و اظهار داشت مامله هر چند زودتر به زیوآمد و با هم ملاقات و در مورد خسرو مذاکره نمایم و برای من بخطه هواپیما نیز فرستاد . من بلافاصله به زیوآمد و با حسن فریشی ملاقات نمودم او بن اظهار داشت که به خسرو بگوید باست حقیقت را بگوید و چنانچه حقاب را بگوید و نفع او بکلی عوض و در رفاه و آسا بس خواهد بود والا با چنین وضعیتی که فعل زارد با از گرسنگی خواهد بود و با در گوش زدن این ها . ناصر قشقائی اظهار داشت این موضوع هم جنبه تهدید و هم جنبه خرد ای دارد . در مورد تهدید ما که کاری نکرده ایم که از تهدید بترسمیم ولی از نقطه نظر مادی عما نظر که در دفعات قبل به کرات چه خودم و چه برادرم گفتند ایم اگر بتوانیم خدمتی بکشیم که از لحاظ معنوی بورد نظر مقامات عالیه قرار گیرد یعنی داشته باشد توافقی نخواهیم داشت . با عرض مرابت بالا مستند بیست اول مخصوص را سریعاً امر بابلغ فرمادند .

۱۴۱ - ۰ - ۱۷ / ۳ - ۱۷ / ۰ - ۱۴ / ۱ - (صف)

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

پرتال جامع کنم انسانی  
کرسنگر ایام  
دور را فرمایه ایام  
زیر ایام  
بهم هم کنی  
سری

## وزارت امور خارجه

اداره رمز

تلگراف کشف از مونیخ تاریخ ۵۱/۲/۱۰ شماره ۱۱۲۷

### جناب آقای خوانساری سفیر شاهنشاه آریامهر

همانطور که مرقوم فرموده‌اید خسرو در حضور جنابعالی و اینجانب اظهار داشت که به او وعده داده‌اند همین روزها بدھی‌های او حواله خواهد شد و هر روز انتظار دارد وجوه مورد تقاضای او حواله شود. اینک اظهارات آقایان دادستان و مرتضوی را به استحضار می‌رساند:

۱. در مورد گواهی صورت قروض از طرف سرکنسولگری آقای مرتضوی اظهار می‌دارد در حدود شش ماه قبل خسرو با اصل اسناد و فتوکپی آنها به سرکنسولگری مراجعت و اظهار داشته است که از نخست وزیری صورت قروض او را خواسته‌اند و تقاضا نمود با ملاحظه اصل اسناد سرکنسولگری گواهی نماید که فتوکپی برابر با اصل است. سرکنسولگری بدون آنکه امضا و متن سند را گواهی کند فقط رونوشت برابر فتوکپی را تأیید نموده. بطوريکه خسرو اظهار داشته فتوکپی اسناد را برای مادرش به تهران فرستاده تا مادرش تسلیم نخست وزیری نماید و به ایشان و آقای دادستان نداده است. آقای دادستان از این جریان اطلاعی نداشته است.

۲. آقای دادستان اظهار می‌دارد در ملاقاتی که در حدود چهار ماه قبل با ناصر انجام داده بهیچوجه تعهدی در مورد پرداخت بدھی‌های خسرو ننموده‌اند و اصولاً مذاکرات ایشان با ناصر مربوط به مسائل دیگری بوده و در آخر جلسه‌ای ناصر اظهار کرده که خسرو بدھی دارد و این بدھی را دولت پیردازد زیرا در غیر اینصورت ممکن است خسرو از دست برود. ایشان وعده داده است موضوع را به تهران گزارش دهد و هر دستوری رسید طبق آن اقدام نمایند. در ملاقاتات بعدی که آقای دادستان با حضور آقای مرتضوی با ناصر قشقاوی انجام داده آقای دادستان توضیح می‌دهند که در مورد قروض خسرو صحبت نکرده‌اند و فقط در آخر جلسه ناصر بطور خصوصی درخواست کرده قروض خسرو تسویه شود تا با خیال راحت بتواند برنامه‌های دیگر ایشان را انجام دهد و ایشان قول داده که تقاضای او را بعرض مقامات مسئول برساند و هر نوع امری صادر شد باو ابلاغ نماید و هیچگونه تعهدی ننموده است.

۳. آقای مرتضوی اظهار می‌دارد که خسرو به ایشان گفته از دست طلبکارها مجبور است از آلمان خارج شود چون هر آن ممکن است او را بازداشت نمایند و از فحوای

صحبت او استنباط می‌شد که به سوی اجنبی برود. آقای مرتضوی به او گفته است حال که در مورد کار شما از طرف سازمان‌های مختلف اقداماتی شده بهتر است عکس العمل دیگری از خود نشان ندهید و متظر نتیجه اقدامات و تصمیمات مرکز بشوید.

۴. هم‌اکنون موفق شدم مراتب را از خسرو سوال نمایم. اظهار داشت از طرف نخستوزیری مراحم و عواطف ملوکانه به مادر او در تهران ابلاغ شده بود و به همین جهت فتوکپی استاد را برای گواهی به سرکنسولگری ارائه نمود و ضمناً مادرش به او اطلاع داده بود که در مورد قروض او قرار است اقدام شود و اظهار می‌دارد بنابراین قول هر آن متظر نتیجه اقدام و پرداخت قروض می‌باشد. ضمناً خسرو اظهارات آقایان دادستان و مرتضوی را که در بالا به استحضار رسانیده تأثید می‌نماید. در مورد امضای وکالت‌نامه اظهار می‌دارد به محض ابلاغ احصاریه مقامات سویی آنرا امضا [خواهد کرد] و هر دستوری داده شود انجام خواهد داد و اطاعت خواهد نمود. مستدعی است هر امری باشد ابلاغ فرمایند.

۱۳۵۱/۲/۱۰ فهیمی  
[۱۷۱ - ۲۳۸ تا ۲۴۰ - ۲ - ۵]

## ۱۹۱

### دربار شاهنشاهی

حضور محترم جناب آقای امیر متغی  
معاون محترم وزارت دربار شاهنشاهی  
۱- آقای دولو

دیشب من با آقای ویر ملاقات کردم. به نظر می‌رسد که آقای دولو حتماً توقيف خواهد شد، و تحت آزمایش قرار خواهد گرفت. آزمایش مزبور که هدف آن بی بردن به اعتیاد آقای دولو است توسط دکتر آیشان برگ انجام خواهد شد و در نتیجه تصمیم گرفته خواهد شد که آیا باید به آقای دولو اجازه تریاک کشیدن داده شود یا نه. البته این مطلب هیچ معنی ندارد.

(الف) وقتی آقای دولو در سوئیس بود از مصونیت سیاسی برخوردار بود لذا او هرگز در سرزمین سوئیس تریاک نکشیده است بلکه در سرزمین ایران تریاک کشیده است. (مقصود از این استدلال آقای نیکوله اینست که دارنده مصونیت سیاسی وقتی در خاک سوئیس هم باشد مثل اینستکه در خاک کشور خود می‌باشد. این را در اصطلاح حقوق بین‌المللی می‌گویند «اصل خارج‌المملکتی» مترجم.

ب) وقتی آقای دولو در بیمارستان بستری گردد آقای قاضی بازپرس قدرت مداخله در تصمیمات پزشکی را نخواهد داشت. اگر در بیمارستان به آقای دولو اجازه تریاک کشیدن داده شود ربطی به قاضی نخواهد داشت.

به نظر می‌رسد که آقای ویر تصمیم دارد آقای دولو را روز جمعه ۱۸ ماه مه پس از آزمایش دکتر آیشنبرگ آزاد کند. هیئت دادستانی روز دوشنبه و چهارشنبه و جمعه تشکیل جلسه می‌دهد. آیا بهتر نیست تاریخ روز جمعه ۱۸ ماه مه صیر کنیم تا بینیم قاضی بازپرس چه خواهد کرد و آزادی آقای دولو را برای روز دوشنبه ۲۱ ماه مه تقاضا کنیم. نوع استدلال می‌توان کرد:

الف) حضور در جلسه هیئت دادستانی در روز چهارشنبه ۱۷ ماه مه تولید جنجال خواهد کرد و موجب خواهد شد که هیئت وجهال‌ضممان زیادی مطالبه کند. لذا باید منصرف شد.

ب) جلسه هیئت دادستانی اگر در تاریخ ۲۱ ماه مه تشکیل گردد به طور خطرناکی نزدیک به مسافت شاهنشاه آریامهر ایران خواهد بود. لذا باید این امر احتراز شود. نظر من اینست که سعی کنیم با قاضی بازپرس همکاری نمائیم برای اینکه خود قاضی آقای دولو را آزاد کند. این راه حل برای آقای دولو ناگوار خواهد بود ولی از لحاظ سیاسی بهترین راه حل است.

## ۲. آقای قشقایی

بدینهی است که آقای قشقایی نمی‌خواهد همکاری کند و از نظر او هرچه که تشنج بوجود آورد که به اعلیحضرت شاهنشاه صدمه بزند او را بیشتر راضی و خرسند خواهد نمود. آقای ویر مبنی اطلاع داد که:

الف) او یک کمیسیون ( حکم مأموریت ) بازجوئی برای مونیخ صادر کرده است که هنوز نتوانسته است با آقای قشقایی تماس بگیرد.

ب) یک حکم جلب بین‌المللی نیز جهت آقای قشقایی صادر کرده که آنهم نتوانسته آقای قشقایی را گیر بیاورد.

آقای قشقایی به جناب آقای خوانساری گفته است که از نحوه دادرسی ژنو بی اطلاع است این حرف او کاملاً غلط است. من به آقای اشمیت در اداره پلیس وزارت دادگستری و پلیس فدرال تلفن کردم، آقای اشمیت مسئول تقاضاهای استرداد مجرمین است:

الف) کمیسیون بازجوئی مربوط به برن نیست. لذا نمی‌داند موضوع در چه حال است ولی تصور می‌کند که باید عملی شود.

ب) حکم جلب بین‌المللی آقای ویر به انتربول در ویسبادن اطلاع داده شده است. انتربول ویسبادن دو نکته را بادآور شده:

۱. اگر آقای قشقاوی در آلمان از آقای قریشی تریاک دریافت داشته است این مطلب در صلاحیت مقامات آلمانی است نه سوئیس.

۲. از طرف دیگر، آقای قشقاوی از لحاظ جزائی توسط مقامات آلمانی به اتهام تجارت حیثیت تحت تعقیب است و این تعقیب مقامات آلمانی قبل از عمل تعقیب مقامات سوئیس علیه آقای قشقاوی صورت گرفته است. لذا مقامات آلمانی با اجرای حکم جلب بین المللی صادره از سوئیس مخالفت می‌کنند تا از تبانی او با قریشی که مظنون به اقدام قاچاق مواد مخدره با همکاری قشقاوی می‌باشد جلوگیری به عمل آورند.

لذا غیرممکن است که آقای قشقاوی در تاریخ ۱۵ ماه مه به سوئیس بیاید. ولی آنچه که ممکنست اینستکه کمیسیون بازجوئی قبل از ۱۵ ماه مه مجری گردد و برای آقای ویر فرستاده شود. تنها فکری که به نظر من می‌رسد این است که در صورت امکان سفیر ایران در بن از دولت آلمان بخواهد هرچه زودتر کمیسیون بازجوئی عملی گردد. ولی حتمی به نظر می‌رسد که هرگز آقای قشقاوی به سوئیس نخواهد آمد.

### ۳. آقای قریشی

آقای قریشی اظهار داشته است که آقای دولو به او ۳۵ گرم تریاک داده است اگر او حرف خود را پس بگیرد ماده ۳۰۳ قانون جزا شامل حال او خواهد شد.

#### تهمت و افترا زدن به کسی در مقابل قانون

۱. هر کسی به مقامات شخصی را به عنوان عامل یک جنایت و یا یک جنجه معرفی بنماید، شخصی را که به بیگناهی او واقع بوده، و هدفش از این عمل آن باشد که علیه شخص مزبور تعقیب جزائی انجام شود، هر کسی به ۲ هر نحو دیگری توطئه بجیند برای اینکه موجبات تعقیب جزائی علیه شخص فراهم آورد که آن کس را بیگناه می‌داند، این کس به زندان با کار اجباری و یا زندان محکوم خواهد شد.  
ماده ۳۵ قانون جزا اظهار می‌دارد:

زندان با کار اجباری شدیدترین مجازاتهای سلب‌کننده آزادی است. مدت این نوع زندان از حداقل یکسال تا بیست سال حداکثر می‌باشد. نتیجتاً تهمت و افترا زدن در مقابل قانون در صلاحیت دیوانعالی است. البته نمی‌توان مدعی شد که آقای قریشی قصد داشته است موجبات تعقیب جزائی آقال دولو را فراهم آورد. ولی اگر آقای قریشی حرف خود را پس بگیرد ممکنست آقای ویر او را متهم به مفاد ماده ۳۰۴ قانون جزا بکند این ماده کسی را که موجب اشتباه دادگستری بشود مجازات می‌نماید.

آقای دمیتیک پونسه می‌ترسد که اگر آقای قریشی حرف خود را پس بگیرد آقای

قاضی ویر او را متهم نموده و توقيف نماید و هیئت دادستانی حاضر به آزاد کردن نگردد زیرا از آن پس موضوع جنبه جنائی خواهد داشت. اینکار به منزله وارد شدن در ماجرا می باشد.

من پیشنهاد کردم که آقای قریشی روز ۱۵ ماه مه سکوت اختیار کند و اظهارات خود را تغییر ندهد. وقتی که جریان به دادستانی فرستاده شد آقای قریشی نامه ای به دادستان کل بنویسد و بگوید حرف خود را پس می گیرد.

ممکنست که مقامات آلمانی نیز بخواهند آقای قریشی را دستگیر کنند پس از اینکه دادگستری سوئیس درباره او تصمیم اتخاذ کند. لذا این مسئله مطرح می شود که آیا بهتر نیست فعالیتهای خود را در مسائل زیر متمرکز کیم:

الف ) پایان دادن به بازجوئی نزد آقای ویر در تاریخ ۱۵ ماه مه و روزهای بعد.

ب ) اجرای کمیسیون بازجوئی درباره آقای قشقایی در آلمان.

ج ) به تعویق اندختن جریان محاکمه تا تابستان یا پائیز یعنی پس از مسافرت اعلیحضرت همایون شاهنشاه به سوئیس.

راجح به اینکه آیا آقای قریشی با قشقایی قاچاق کرده است این امر بما ربطی ندارد.

#### ۴. مذکوره با جناب آقای اسفندیاری سفير ايران در برن

جناب آقای اسفندیاری بمن اطلاع داد که وزارت امور خارجه سوئیس از آمدن آقای دولو به سوئیس از دو جهت نگران است یکی امکان توقيف او و دیگر شرایط بازداشت وی. من به او گفتم به نظر من اگر آقای دولو در تاریخ ۱۵ ماه مه به سوئیس نیاید این یک اشتباه بزرگ خواهد بود و موجب خواهد شد که جنجال مطبوعات از نو آغاز شود. آقای برشه هم همین نظر را دارند. او امروز ظهر به من گفت که در ژنو شایع شده است که آقای دولو برای بازجوئی حاضر نخواهد شد.

آقای اسفندیاری عقیده بسیار متینی اظهار داشتند:

الف ) وقتی آقای دولو همراه اعلیحضرت همایون شاهنشاه ایران بود ولی از مصونیت تحت اصل خارج‌المملکتی برخوردار نبوده است. وزارت امور خارجه سوئیس لذا توجه ایشان را جلب کرده که آقای ویر حق داشته است درباره این مسئله اقدام به بازجوئی بکند. لذا باید آنچه که من در این باره در آغاز این تلکس گفتم تصحیح بفرمائید.

#### ۵. تظاهرات ۱۵ ماه مه در ساعت ۱۵

برای همانروز ۱۵ ماه مه در محلی که من هنوز از آن اطلاع ندارم دعوت به تظاهرات

شده است. این تظاهرات به نفع زندانیان سیاسی در ایران می‌باشد. آقای ویر متن دعوتنامه را در میدان پرون خوانده است. من هم آنرا دیده‌ام.

من نمی‌دانم که آیا این تظاهرات به مناسبت آمدن آقای دولو می‌باشد یا اینکه فقط تقارن اتفاقی دارد. بهر حال با آقای ویر اقدامات لازم را به عمل خواهیم آورد که از بروز هر گونه اتفاقی جلوگیری کنیم.

آقای ویر از بریگاد سیاسی خواسته است در این باره کسب اطلاع کند. او تا امشب بهمن تلفن خواهد کرد و من به شما اطلاع خواهم داد. من به جناب آقای اسفندیاری اطلاع دادم. بهر حال باید در انتظار لحظارت داغی تا دیدار اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر باشیم. مع الوصف اوضاع در مطبوعات پس از اعلام آمدن آقای دولو خیلی بهتر شده است و پس از ۱۵ ماه مه چون جریان امر از لحظ قضاایی خاتمه یافته است دیگر جائی برای تظاهرات وجود نخواهد داشت.

من در اینجا این تلکس را تمام می‌کنم تا بشود آنرا هرچه زودتر برای شما فرستاد. تلکس بعدی من راجع به سفر من به پاریس خواهد بود. با بهترین و عالیترین احترامات دوستانه

ریموند نیکوله

[۱۳۵۱/۲/۱۴]

[۱۸۱ تا ۱۷۶-۲-۰-۱۷۱-الف]

## ۱۱۰ |

### دفتر مخصوص شاهنشاهی

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
(دفتر رمز)

جناب آقای معینیان ریاست محترم دفتر مخصوص شاهنشاهی

چون پس از ملاقات مدیر کل وزارت خارجه تلفن کرد که مقامات بهداشتی فدرال میل دارند که بدانند آقای دولو در روز به چه میزان تریاک استعمال می‌نماید جان نثار با پزشک معالج ایشان در ژنو تماس گرفت. وی اظهار داشت همانطور که وکیل آقای دولو گفته است با پزشک قانونی مذاکره اکرده است [او] اطمینان داده که اگر احتمالاً بازپرس قرار توقیف آقای دولو را صادر نماید پزشک قانونی امر به بستری کردن ایشان در بیمارستان خواهد داد، و نیز اظهار نمود که میزان تریاک لازم برای آقای دولو پانزده تا بیست گرم از تریاکی است که حدی ده مرغین داشته باشد. بلافضلله مدیر کل وزارت خارجه را مطلع ساخت ایشان اظهار کردند که مقامات مربوطه را مستحضر خواهند

نمود ولی از منظور و مقصود بازپرس و نقشه‌هایی که دارد و سرو صدایی که احیاناً مجلداً در این باب برپا خواهد شد نگران هستند. و چون دولت فدرال نمی‌تواند هیچگونه دخالتی در امور قضایی نماید و حتی توصیه‌های دولت فدرال مسموع نیست و این بازپرس جوان که کارهای بی‌رویه‌ای نمود. ظاهراً اقوالی که معنی آن عقب‌نشینی یا تکذیب کرده‌های قبلی اش باشد نخواهد نمود. بدین لحاظ است که نگرانی‌ها بیشتر بودا و میل دارند که دولت شاهنشاهی را از همین حالا نسبت به وقایع احتمالی مطلع سازند.

آقای رئیس تشریفات که در جریان مذاکرات بود به جان‌ثار خصوصی اظهار داشت که در بدو امر فکر کرده بودم بهترین کار این است که آقای دولو به زنو آمده از خود دفاع نماید و در مذاکرات قبلی هم این مطلب را به شما گفتم ولی اینک پس از مطالعه و بررسی موضوع معتقد هستم که ایکاش ایشان به زنو نیامده و احیاناً سرو صدایها تجدید نشود و جریان از طریق نیابت قضایی تعییب شود.

استدعا دارد ضمن عرض پای بوسی جان‌ثار شرف‌عرض پیشگاه مبارک اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر برسانند.

امروز مدیرکل وزارت خارجه سویس از جان‌ثار خواست که به ملاقات وی برود و در حضور رئیس قسمت ایران اظهار داشت سفير سویس در تهران گزارش داده است که با آقایان قریب و متنقی ملاقات و درباره آقای دولو مذاکره نموده است. به قراری که به وی گفته شده است قرار است آقای دولو قریباً به سویس بیاید و چون ایشان دارای یک گواهی از اطبای فرانسه است که مجاز به کشیدن تریاک می‌باشد سفير سویس از دولت متبعه خود خواسته است که نسبت به صدور گواهی مشابه از طرف مقامات سویس اقدام شود. رئیس قسمت ایران با بازپرس زنو در این باب مذاکره به عمل آورد. بازپرس پاسخ داده که این مطلب به وی مربوط نیست. وزارت خارجه باید متوجه باشد که در سویس تریاک جزو مواد طبی محاذ نمی‌باشد. این اظهار موجب نگرانی وزارت خارجه گردیده و خواسته‌اند که جان‌ثار را از ماجرا مطلع بسازند. جان‌ثار اظهار داشت اگر منتظر این است که آقای دولو به سویس آمده و بلافضله توفیف و قاضی سرو صدایی که راه اندخته بود تجدید نماید آمدن ایشان به سویس منطقی نخواهد بود مگر اینکه دولت سویس اطمینان بدهد که آقای دولو که بیمار و ساله است که معتاد است بعلت اعتیاد گرفتاری بیدا نخواهد نمود. قرار شد که وزارت خارجه با مقامات بهداشت فدرال مذاکره و در باب صدور تضمینی که جان‌ثار خواسته مطالعه نمایند. به قرار تحقیقاتی که جان‌ثار بلافضله از مقامات قضایی به عمل آورده طبق ماده ۷ قانون فدرال در باب مواد مخدّره وارد کردن و حمل و پخش و استعمال هر نوع مواد مخدّره در سویس به هر میزان

قاچاق تلقی می شود و قانون هیچگونه استثنائی قائل نشده است. جانثار با وکیل آفای دولو مذکره نموده بقراری که ایشان اظهار نمود آفای دولو قرار است به ژنو آمده در بیمارستان تحت نظر دکتر معالج بستری شود و سپس در صورتی که دکتر مجاز بودند به ملاقات بازپرس بروند و اگر بازپرس قرار توقيف برای ایشان صادر نماید طبق قوانین جاریه، پزشک معالج به پزشک قانونی مراجعه و با گواهی پزشک قانونی آفای دولو در بیمارستان بستری شود.

شماره [۱۳۱] غلام جانثار

۵۱/۲/۱۳

محمد اسفندیاری

[۱۹۱] تا ۱۸۶-۵-۲-۱۷۱ الف]

## [۱۱] دربار شاهنشاهی

### تلگراف از ژنو

به تهران

جناب آفای علم وزیر محترم دربار شاهنشاهی  
پیرو مذکرات تلفنی امروز با آن جناب و جناب آفای متقى معاون محترم وزارت  
دربار شاهنشاهی امروز با نیکوله ملاقات نمودم:

۱. در مورد مذکره با جناب آفای اسفندیاری سفير شاهنشاه آريامهر در برن اظهار داشت روز چهارشنبه گذشته با من تلفنی تماس گرفت و مذکرات خود را وزارت امور خارجه و آفای «وتروالت» مدیرکل وزارت امور خارجه سوئیس در میان گذارد و اظهار داشت که مقامات وزارت خارجه با آمدن آفای دولو موافق نیستند و اظهار می دارند بر طبق تحقیقی که به عمل آمده بازپرس به محض ورود به ژنو آفای دولو را توقيف خواهند نمود. جواب دادم که رسیک توقيف آفای دولو را به تهران اطلاع داده ام اما نه در فرودگاه بلکه اگر رسیکی برای توقيف او وجود داشته باشد در حین بازپرسی روشن خواهد شد. آفای اسفندیاری در جواب من اظهار داشت حالا که بیم توقيف آفای دولو می رود چه اصراری است که ایشان به ژنو بیایند؛ بهتر است از مسافرت او به ژنو خودداری گردد و در صورت لزوم بازپرسی از وی در تهران انجام شود. به آفای اسفندیاری پاسخ دادم که همان طوری که در اعلامیه منتشره وعده داده بودم به نظر من برای جلوگیری از ایجاد هر نوع سوءتفاهم و تبلیغات علیه مقامات دولت شاهنشاهی آفای دولو لازم است که برای بازپرسی در وقت مقرر به ژنو مسافرت نماید.

نیکوله اضافه کرد که در نتیجه این مذکرات شایعه شده است که آقای دولو برای بازپرسی خواهد آمد و این شایعات به اطلاع بازپرس رسیده و این امر باعث شده که بازپرس خود را آماده دست زدن به اقدامات سوء تبلیغات علیه دولت ایران نموده است. اینجانب به نیکوله اطمینان دادم این حرفها صحت ندارد و برنامه همان برنامه‌ای است که قبلًا تعیین شده و آقای دولو در تاریخ مقرر برای بازپرسی به ژنو خواهد آمد و همانطوری که به خود شما هم تلگراف شده مثل یک فرد عادی در محضر بازپرس حاضر می‌شود و خود شما هم که به تهران خواهید رفت. نیکوله اظهار داشت آنچه هست می‌کند این است که آقای اسفندیاری وزارت خارجه سوئیس با آمدن آقای دولو به ژنو مخالف می‌باشد. ممکن است علت این مطلب آن باشد که در موقع اقامت آقای دولو در سوئیس مقامات وزارت خارجه و آقای اسفندیاری به شرف عرض پیشگاه ملوکانه رسانیده‌اند که به واسطه آنکه آقای دولو دارای مصونیت سیاسی است و در رکاب همایویتی به تهران می‌رود تحقیقات لازم را سفیر سوئیس در تهران انجام دهد که این مطلب اصولاً صحیح نیست زیرا سفیر نماینده قوه مجریه [است] و حق دخالت در قوه قضائیه ندارد و حالا هم بدون اینکه به عواقب نیامدن آقای دولو توجه نمایند اصرار می‌کند که نیابت قضائی عنوان و تکمیل پرونده را به مقامات قضائی ایران احاله دهند. نتیجه این خواهد شد که تحقیقات در روز پانزدهم می به عهده تعویق افتاد و از آمدن آقای دولو به ترتیب بالا جلوگیری شده. آقای قضائی هم که وکالت‌نامه را نداده است در این صورت بازپرسی و تکمیل پرونده مدتها به طول خواهد انجامید که این امر از اخراج آقای فریشی، که به او گفته شده اخذ تصمیم در مورد تمدید اقامت او موقول به خاتمه این دادرسی می‌باشد، جلوگیری خواهد شد و اخذ تصمیم در مورد اخراج آقای فریشی به این ترتیب مدتها طول خواهد کشید. در این میان آقای فریشی بهره‌مند خواهد شد و منظور نهایی او عملی می‌گردد و فقط زیانی که خواهد دید همانا نگرفتن دو میلیون فرانکی است که به عنوان وجه‌الضمان سپرده است.

۲. در مورد اینکه گفته شده روز پانزدهم ماه می در ژنو تظاهراتی برپا می‌گردد به آقای نیکوله توضیح دادم که طبق تحقیقاتی که به عمل آمده است چنین چیزی نیست. نیکوله پاسخ داد او هم تحقیق کرده است و موضوع را تأیید نمود. بنابراین تصور می‌رود که در روز پانزدهم می تظاهراتی انجام نگردد.

۳. آقای دولو دو اتهام دارد: اول موضوع دادن ۲۵ گرم تریاک به آقای فریشی، و هیچگونه دلیلی برای اثبات این امر در دست ندارد مگر گفته قریشی. دوم استعمال تریاک در هنگامی که در هتل دورون در ژنو اقامت داشته است و به نظر نمی‌رسد که برای این موضوع به مجازاتی بیش از پرداخت مبلغی در حدود ۵۰۰ فرانک وجه محکوم

گردد. نیکوله در حضور من به بازپرس تلفن کرد و مجدداً از او صراحتاً سؤال نمود که آیا در نظر دارد به محض ورود ایشان را توقیف نمایند؟ بازپرس جواب داد خیر نیکوله سپس اظهار داشت به گفته قاضی اطمینان دارد و فکر نمی‌کنند که در این مورد دروغ بگوید.

۴. در مورد اجازه استعمال تریاک برای آقای دولو گزارش شماره ۱۰۴ مورخ ۵۱/۲/۱۶ را که در مورد پرونده خانم علی آبادی که به وسیله وزارت امور خارجه به شرف عرض مبارک همایونی رسیده و مقرر شده بود که به جنابعالی تقديم نمایم و در آن گزارش گفته بود که در نتیجه مداخله دکتر بوواد پزشک قانونی ژنو در ۴ نوامبر ۱۹۶۰ اجازه کشیدن تریاک به خانم علی آبادی داده شده بوده عنوان کردم. نیکوله گفت بسیار اطلاع مبسوطی است چون همین دکتر در حال حاضر نیز پزشک قانونی ژنو می‌باشد و از طرف دیگر استعمال تریاک به بازپرس ارتباطی ندارد و این کار در صلاحیت پزشک است و بازپرس فقط از نظر اینکه برایش ثابت شود که عدم استعمال تریاک باعث به هم خوردن سلامتی و حال متهمن می‌شود یا خیر او را به بیمارستان اعزام و مورد آزمایش قرار خواهند داد تا اجازه لازم صادر گردد. در این مورد نیز اقدام شده و این موضوع که آقای اسفندیاری از قول وزارت خارجه سوئیس عنوان کرده که به آقای دولو اجازه استعمال تریاک را به هیچ وجه نخواهد داد، صحیح به نظر نمی‌رسد. نیکوله گفت به آقای اسفندیاری تذکر داد که هر گونه اقدام و تماس مقامات مختلفه در این مورد با بازپرس زیان‌آور است و اگر اجباری برای توسل به این مقامات هست بهتر است با دادستان تماس حاصل شود نه بازپرس.

۵. به نیکوله گفتم که در تهران به من دستور داده شده که مجدداً به شما یادآور شوم که مسئولیت تام و تمام دارد که به هر صورت و به هر ترتیب که مقتضی داند از موکل خود دفاع نماید تا بیگناهی وی ثابت شود و از او خواستم که مرتباً با پونسه نیز تماس بگیرد. اظهار داشت بهتر است این مطلب را قریشی به پونسه بگوید و پونسه به او مراجعه نماید. به همین ترتیب اقدام کرد و حتی قرار شد مبلغ ده هزار فرانک حق الوکاله پونسه از طریق نیکوله تأییه گردد. نیکوله تقاضا کرد به قریشی بگوییم که داشتن سه وکیل و گفتن حرفهای متناقض فایده ندارد و بهتر است دو وکیل دیگر در اختیار پونسه بگذارد و فقط پونسه مستول پرونده باشد. به همین ترتیب هم اقدام کردم و به قریشی تذکر دادم بدون اینکه دو وکیل دیگر خود را زحمی و یا به آنها بی‌اعتنایی کند حق الوکاله آنها را پرداخت و به آنها فقط در مشورت باشد و به آنها بگوید با پونسه تماس بگیرند.

۶. در مورد اعزام روزنامه‌نگار، نیکوله گفت بهتر است آنها را وقتی به تهران بفرستیم که مناسب و خبر خاصی باشد. پنج نفر روزنامه‌نگار در نظر گرفته که به محض اطلاع

اعزام خواهند شد.

۱۷۷

دستور  
نحو  
مقدمه  
پنهان

۷. به نیکوله کاملاً توجیه کردم که آفای دولو در زمانی که در التزام رکاب بوده است اکثراً از قدره استفاده می‌کرده و از کشیدن تریاک صرفانظر می‌نمود. آفای نیکوله کاملاً توجه نمود ولی گفت بهتر است این مطلب را بعد از بازپرسی عنوان کند چون ممکن است از او بخواهند که فقط از قدره استفاده نماید.

۸. آفای قشقاوی، با او مذاکره نمودم. اینکه وکالتname را امضا نمی‌نمود گفت:  
الف) تاکنون هیچ گونه مراجعه‌ای از طرف هیچ مقامی به او نشده است و اگر وکالتname را امضا نماید مصدقی «عسی مرا بگیرد» خواهد بود.

ب) گفت اینکه عنوان شده از طرف مقامات سوئیس برای من ورقه احضار یا جلب صادر گردیده گرچه هنوز اطلاعی ندارم ولی گفته شده که مقامات آلمانی گفته‌اند چون حرم در خاک آلمان واقع شده رسیدگی آن در صلاحیت مقامات قضایی آلمان می‌باشد. در این صورت اگر من وکیل تعیین کنم مشکلاتی برای من آلمانها ایجاد خواهند نمود.  
ت) گفت عنوان کردۀ‌اند که من باعث این گفتاری شده‌ام تا در نزد مقامات مربوط عليه مقامات مملکتی اظهاراتی بنمایم. این مطلب کذب محض می‌باشد و هرگز چنین مطلبی در بین نبوده است. این مطلب ساخته قریشی است (با نیکوله مذاکره کردم او هم گفت ظاهراً این مطلب که قشقاوی قصد دارد علیه مقامات مملکتی حرفي بزند پونکت از قول قشقاوی به او گفته است). پس از مذاکرات مفصلی که انجام شد استنباط نمودم به واسطه گرفتاری‌های فوق العاده که در آن نمی‌تواند تصمیم بگیرد و قصد معامله دارد به او گفتم چون دقیقاً اطلاع دارم که برای تو اخطاری ارسال شده و نمی‌خواهم از نظر انسانی برای تو به واسطه امضای این وکالتname مشکلی ایجاد کنم مختار هستی که آن را امضا کنی یا خیر. در هر صورت من در ژنو با وکیل مذاکره می‌کنم تا مطمئن شوم که امضای این وکالتname برای تو ایجاد مشکلی نمی‌کند. امروز در این مورد با نیکوله صحبت کردم معلوم شد که احضار با حکم توقیفی که جهت ابلاغ به او فرستاده‌اند رؤیت شده بدون اینکه به او ابلاغ شود، و فرار شده به دادسرای مونیخ برای استنطاق او نیابت قضایی تنظیم گردد.

بلافاصله با قشقاوی تماس گرفتم و او هم وکالتname را امضا نمود و از نقطه نظر اطمینان قرار شد نامه‌ای به وکیل خود آفای کپلر بنویسد که وکالتname را می‌فرستم و بگوید که چون در پرونده قریشی نامی از من برده شده به این واسطه به موجب وکالتname ارسالی او نزد بازپرس برود و توضیحات لازم اخذ و بدهد.

بلافاصله یک نفر را فرستادم که امشب ساعت ۲۲ وکالتname را بیاورد. فردا صبح آن را به نیکوله می‌دهم که کپلر برود و اقدامات لازم را انجام دهد.

۹. به طرف مورد نظر گفتم که امروز صد هزار فرانک بدهد. قرار است تهیه و تحويل نماید ولی از نقطه نظر فوریت کار ۲۵۰۰۰ فرانک برای آقای فهیمی به آلمان فرستادم که به آقای قشقایی بدهد و بگوید از او قبض رسید پانصد هزار ریال بابت بدهی خود از سرکنسولگری دریافت داشته است.

ب) فردا مبلغ بیست هزار فرانک به آقای نیکوله خواهم داد و همچنین مبلغ ده هزار فرانک هم به نیکوله می دهم که به پونسه بدهد در این صورت، به طوری که ملاحظه خواهند فرمود، به آقای نیکوله جمعاً ۷۰۰۰۰ فرانک پرداخت شده است.

۱۰. نیکوله گفت در مورد اینکه قبل گفته بودم از تهران از طریق پاریس مراجعت می کنم چون اطمینان پیدا کرده ام مشکلی به وجود نخواهد آمد لهذا مستقیماً از تهران به زنو خواهم آمد.

۱۱. راجع به مریضخانه از روز جمعه ۲۲ مه و تهیه اتومبیل نیز اقدام گردیده است. به طوری که ملاحظه خواهند فرمود کلیه مطالی که در تهران به من دستور داده شده بود تقبل نمایم بالمال انجام گرفته و امیدوار هستم که با مشکلی مواجه نشوم. خواهشمندم دستور فرماید مفاد این گزارش [را] تأیید نمایند.

شماره ۱۰۷ با عرض احترام

خوانساری ۰۱/۲/۱۸  
[۱۰ تا ۳-۵-۲-۱۷۱-الف]

[۱۲]

### دربار شاهنشاهی

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
اداره رمز و معزمانه

کشف تلگراف رمز سفارت شاهنشاهی - برن

جناب آقای علم وزیر محترم دربار شاهنشاهی  
امروز صبح رئیس تشریفات مدیرکل وزارت خارجه و رئیس قسمت ایران را در دفتر  
رئیس تشریفات ملاقات و مذاکرات زیر را نموده:

۱. خطوط کلی برنامه تشریف فرمایی موكب مبارک اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر را به نحوی که در کمیسیون مذاکره شد به استحضار آنان رساند. رئیس تشریفات از اینکه نظریات دولت فدرال مورد توجه قرار گرفته اظهار خوشوقتی و تشکر نموده و قرار شد جزئیات برنامه متعاقباً به اطلاع وی برسد.

۲. در باب آقای دولو به استحضار آنان رساند که ایشان بدون داشتن هیچ گونه شغل و مقامی برای دفاع از اتهام وارد و ادای توضیحات به ژنو خواهد آمد و با دستیاری وکیلی که دارند به بازپرسی مراجعه و جریان امر طبق مقررات کانتون ژنو بدون اینکه مقامات رسمی دولت ایران دخالتی داشته باشند انجام خواهد شد. با توجه به روابط حسنه موجود انتظار دولت متبع اینجانب این است که مطبوعات و مخالف سوئیس و ژنو متوجه شوند که دولت ایران برای اینکه دادگستری ژنو بتواند رسیدگی خود را بدون هیچ گونه مانعی انجام دهد چنین ترتیبی را داده است، و به علاوه، جریان اتهام وارد به آقای دولو ابدأ ارتباطی با هیچ یک از مقامات ایران نداشته و ندارد. ایشان فردی از افراد ایرانی هستند که مورد اتهام قرار گرفته‌اند و دادگستری به آن رسیدگی خواهد کرد.

آقای رئیس تشریفات گفت اگر وزارت خارجه نگرانی ابراز نماید برای این بود که تصور می‌رفت آقای دولو با حفظ ارتباطی که با دربار شاهنشاهی دارد به سوئیس خواهد آمد و در چنین صورتی چون وزارت خارجه تکلیفی دارد وضع مشکلی پیش می‌آید ولی اکنون که تصمیم گرفته شد ایشان مثل یک فرد عادی به سوئیس بباید وزارت خارجه دیگر تکلیفی نخواهد داشت. اینجانب اظهار نمودم تکلیف وزارت خارجه این است که مراقبت کامل نسبت به مطبوعات ننماید و از انتشار اخبار خلاف واقع و تخيلات عده‌ای بیمار فکری جلوگیری به عمل آورد. آقای مدیر کل گفت خودتان اطلاع کامل از وضع دولت سوئیس و مطبوعات دارید و می‌دانید که دخالت وزارت خارجه ممکن است نتیجه معکوس داشته باشد.

اینجانب اظهار داشتم البته شاید چنین باشد ولی کسی انتظار دخالت مستقیم و علنی را ندارد و غیرمستقیم و از راههایی خودتان بهتر می‌دانید می‌توانید اقدام کنید. به علاوه، عمل دولت متبعه اینجانب مستمسک خوبی به دست شما می‌دهد که همه جا اعلام کند که آنچه تا به حال گفته شده که وزارت خارجه برای خاطر مقامات ایران می‌خواهد دادگستری ژنو را خفه کند حرفی پوچ و بی اساس بوده زیرا متهم با پای خود و مانند فرد عادی نزد قاضی می‌رود و مورد هیچ حمایتی جز حمایت دولت قرار نخواهد گرفت. آقای رئیس تشریفات گفت شاید سخنگوی وزارت خارجه بتواند اعلامیه یا مصاحبه‌ای در این زمینه ترتیب دهد. باید موضوع و عکس العمل آن را مورد مطالعه قرار دهیم. اینجانب پیشنهاد کردم علاوه بر انتشار اعلامیه که بسیار نظر خوبی است اگر یکی از وکلای مجلس نیز شرحی در همین زمینه در مجلس بگوید اثر بسزایی خواهد داشت. به هر حال انتظار این است آنچه لازمه دوستی و مودت است در چنین موقع دریغ نشود. وعده کردند که موضوع را جداً مورد مطالعه و اقدام قرار دهند. ضمناً توضیح نمودند که آقای دولو هنگام ورود به سوئیس مراقبت داشته باشند که جز داروهای لازم

هیچ گونه اسباب و لوازمی که مربوط به کشیدن تریاک باشد شخصاً همراه نداشته باشدند تا قاضی با استفاده از آنها نتوانند ایجاد مزاحمت بیشتری بنمایند.

قرار شد وکیل آقای دولو هم اگر کمی برای جریان کار تقاضا داشته باشد به آن توجه شود و رئیس اداره ایران هم از مجرای رئیس اداره مواد مخدوش دولت فدرال با در نظر گرفتن وضع مزاجی آقای دولو لزوم توجه به اعتیاد ایشان به پزشک قانونی کانتون ژنو توصیه نماید که در حدود مقررات تسهیلات لازم را معمول دارند. با تقدیم مراتب اخلاص و ارادت.

محمود اسفندیاری  
[۰۱/۲/۲۰-۱۳۵]  
[۱۷۱-۲-۵-۴۹] تا ۵۳]

### [۱۳] دربار شاهنشاهی

جناب آقای امیر متقی  
معاون وزارت دربار شاهنشاهی

گزارش امور را به آقای خوانساری اطلاع دادم؛ ایشان هم به نوبه خود اخبار بسیار خوب را به اطلاع شما رسانیدند.

جلسه امروز صبح با روپرتو کردن آقای دولو و قریشی ادامه یافت. آقای قریشی در ادعای اول خود اظهار داشت که طبق درخواست آقای قشقایی سه مرتبه به آقای دولو تلفن کرده و از او درخواست تریاک کرده است و آقای دولو درخواست او را رد کرده است. در تاریخ دوازده سپتامبر آقای قریشی به هتل دورون رفته و وارد سالن آپارتمان آقای دولو شده است. آقای دولو به او بسته‌ای را روی میز نشان داده که او نیز آن بسته را برداشته است.

امروز صبح آقای قریشی گفت که سه بار با آقای دولو صحبت کرده ولی آقای دولو تقاضای او را رد کرده است. روز دوازده سپتامبر به هتل دورون رفته در آنجا در سالن آقای دولو در حدود پانزده نفر بودند. آنجاروی میز یک بسته مشاهده نمود و تصور کرد که همان تریاک مورد درخواست او می‌باشد. در عوض اظهار می‌دارد که آقای دولو در این باره به او چیزی نگفته است.

قاضی از قریشی سوال کرد چه کسی بسته را در آنجا گذاشته بود. قریشی پاسخ داد موضوع این است که توظیه‌ای علیه اعلیحضرت شاهنشاه آریامهر در کار بوده است.

قاضی از او سؤال کرد که چه کسی در آن روز نزد آقای دولو بوده است. قریشی چندین نفر را نام برداشت.

واضح و بدیهی است که آقای قریشی هرچه از دهاش می‌گذرد می‌گوید و از این بابت قاضی را عصبانی کرد و قاضی او را دروغگو خطاب نمود. جلسه به بهترین نحوی خاتمه یافت. برای آقای دولو خیلی خوب بود و هنگام خروج از جلسه قاضی دست آقای دولو را فشرد.

پس از رفتن ما جلسه ادامه پیدا کرد. آقای جانشین دادستان کل یعنی آقای موک یا بازجویی جزایی علیه آقای قریشی آغاز کرد. اتهام وارده به قریشی افترا و تهمت علیه آقای دولو می‌باشد. این بازجویی به یک قاضی بازپرس دیگر محول خواهد شد و قاضی مزبور در تاریخ نامعلومی آقای دولو را به عنوان شاهد استماع خواهد نمود. این تصمیم دال بر آن است که دادستان کل و قاضی بازپرس به بیگناهی آقای دولو اطمینان کامل دارند.

آنچه که مربوط به خود ما است من به هدفهایی که داشتم رسیده‌ام: اثبات بیگناهی آقای دولو به ثبوت رسانیدن اینکه دربار شاهنشاهی به هیچ وجه، نه از نزدیک و نه دورادور در قاچاق مواد مخدوش، هر چقدر هم مقدار آن ناچیز بوده باشد، دست نداشته است.

من باید بگویم که آقای دولو عامل غیرقابل انکار نتایج حاصله از جریان امروز می‌باشد. اظهارات او قانع‌کننده و مقرون به حقیقت بود و شخص او بی‌اندازه جذاب بود. او از ترک خاک سوئیس افسوس نخواهد خورد ولی ما از رفتن او افسوس می‌خوریم. با تقدیم عالیترین مراتب احترام و دوستی

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
فریموند نیکوله  
[۵۲۹-۵-۰۷۱-۲-۱۷۱-الف]

پژوهشگاه علوم انسانی  
[۱۴]

دربار شاهنشاهی

جناب آقای امیر متغی  
معاون محترم وزارت دربار شاهنشاهی  
تهران

پیرو تلگراف ۱۲۰ و ۱۲۱ و مذاکرات تلفنی امروز اشعار می‌دارد:  
۱. در ساعت ۱۳/۴۰ آقای نیکوله که از دادگستری خارج شده بود تلفنی به طور خلاصه خبر پایان یافتن بازپرسی از آقای دولو را اعلام کرد و قرار گذاشت اطلاعات

دقیقتی در ساعت ۱۵/۰ در اختیار من بگذارد. در ساعت ۱۵/۱ اظهار داشت که بازپرسی از آقای دولو و همچنین مواجهه ایشان با آقای قریشی خاتمه یافته و آنچه مربوط به آقای دولو میباشد تمام شده است.

۲. در مورد آقای قریشی اظهار داشت به نظر من قریشی دیوانه است و حرفهای احمقانه زیادی را در مواجهه عنوان کرده؛ از جمله گفته است که تمام این جریانات دسایسی بوده که علیه شاهنشاه و رژیم ایران و علیه قریشی برداشته شده است و از طرف دیگر برخلاف گفته سابق خود این بار قریشی به قاضی گفته که بسته را از روی میز آقای دولو وقتی که کسی در اطاق نبوده برداشته است و همچنین قریشی به قاضی گفته که منشی سرکنسولگری اسمی کسانی را که در اطاق آقای دولو بوده میداند و قاضی میتواند از او اسمی اشخاص را پرسد. نیکوله این مطالب را مفصلًا مستقیماً تلکس کرده است.

۳. در مورد اصل پرونده، نیکوله اظهار داشت دو مطلب اساسی به طور مثبت انجام گردیده، یکی خارج شدن اسم دربار شاهنشاهی از پرونده و دیگری خارج شدن آقای دولو از آن

۴. آقای قریشی در ساعت ۱۳/۳۰ از کاخ دادگستری به من تلفن کرد و اظهار داشت متأسفانه برای من مشکل تازه‌ای ایجاد کرده‌اند و با گفتن اینکه من سرهنگی را در تهران لو داده‌ام اسم تسلیحات ارتش را به میان آورده‌اند و من فعلًا در توقيف دادگستری هستم تا وکیل من از من دفاع کند و مرا خارج نماید. به آقای قریشی گفتم که ما جزو حقیقت چیزی را نمی‌خواهیم و مطمئن باشید که همانظور که بارها به شما گفته‌ام ما علاقه‌مندیم که حقیقت آشکار شود و شما مخیر هستید که هرجه می‌خواهید عنوان کنید. مطمئن هستم امروز شما آزاد خواهید شد؛ بعد از آزادی، مرا ملاقات نمایید تا راجع به جریانات صحبت کنیم.

۵. در ساعت ۱۶/۳۰ آقای قریشی به منزل من آمد. گرچه فوق العاده ناراحت و عصبانی بود ولی گفت هرچند مذاکرات آقای دولو به زیان من تمام شد و به هیچ وجه، نه خودش و نه وکیلش، با من همکاری ننمودند مع هذا از اینکه دیگر نامی از دربار شاهنشاهی در این پرونده برده نمی‌شود برای من کافی است و از این بابت خیلی خوشحال است و افتخار می‌کند.

۶. در مورد اینکه آقای دولو عنوان کرده است که قریشی در چندی قبل سرهنگی را که در معاملات مختلف بوده است لو داده و باعث گرفتاری او شده اظهار داشت قاضی از من سؤال کرد که جزئیات امر چه بوده و چطور شما سرهنگی را لو داده‌اید. گفتم از نقطه نظر مصالح عالیه مملکت و از اینکه چنانچه وارد جزئیات می‌شدم گرفتاریهای

نازهای به وجود می‌آمد و پرونده به مسیری دیگر می‌رفت اظهار کردم این مسائل مربوط به کارهای داخلی ایران است و اینکه دولو اظهار می‌کند که عربیشه را تقدیم نموده و مرا نجات داده که بتوانم به ایران برگردم صحیح نیست بلکه من عربیشه را به وسیله وزیر خارجه وقت که از دوستان من است تقدیم شاهنشاه نموده‌ام که مقرر فرمودند و رسیدگی شد و اجازه اینکه به ایران برگردم صادر گردید. وکیل آقای دولو موضوع را بیش از آنچه بوده جلوه می‌داد تا ثابت کند که من آنچنان آدمی هستم که می‌خواهم پیشخدمت مخصوص پادشاه را لکه‌دار کنم که خدای نکرده از این راه به احترامات دربار شاهنشاهی لطمہ‌ای وارد شود و مرا با خسرو قشقاوی دشمن پادشاه و رئیس سلطنت خطاب می‌نمود، در صورتی که برای همه کس حتی شاهنشاه ایران روشن است که من در همه حال و همه جا خدمتگزار و علاقمند و مطیع بوده‌ام و به کرات این موضوع به ثبوت رسیده است. نیکوله به وسیله قاضی عنوان می‌نمود که من همیشه به قشقاوی پول می‌داده‌ام. گفتم که من ۲۵ سال است این فامیل را می‌شناسم و در روزهای بدینختی به من مراجعه می‌نمودند و مادرش به علت شکنگی پا و عمل چشم احتیاج داشت و به همان دلیل من به آنها کمک می‌نمودم.

۷. در مورد اینکه آقای نیکوله گفت که آقای قریشی در مذاکرات خود نام منشی سرکنسولگری در ژنو یا افراد دیگری را برده است آقای قریشی اظهار کرد که چون بازپرس از من سؤال کرد که چه اشخاصی در اطاف آقای دولو بودند موقعی که شما مراجعته نمودید اظهار داشتم اشخاص مختلف و زیادی در آپارتمان آقای دولو رفت و آمد می‌نمودند و چون من همه آنها را به خوبی نمی‌شناسم گفتم از خانم حسامی منشی سرکنسولگری و یا آقای فیروز و همسرش که روز یکشنبه ناهار در هتل دورون بودند فقط می‌توانم نام ببرم و اگر چنانچه اسامی دیگری می‌خواهید تا بروم و تحقیق کنم چه اشخاص دیگری در آن روز حضور داشتند.

۸. در مورد اینکه آقای نیکوله اظهار می‌کند که در دفترچه یادداشت آقای قریشی نام مستعار آقای دولو، پل بوده است آقای قریشی اظهار می‌کند که به قاضی گفته است که من اساسی دوستانم را همیشه با نامهای مختلف در دفترم یادداشت می‌نمودم و این کار اصولاً در تجارت مرسوم است و من چون با آقای دولو کارهای تجاری داشتم و ایشان هم قبول نموده بودند که کارهای ما را توسط دکتر اشلوترار تعقیب کند به این جهت نام مستعار به شرح بالا را با اطلاع خودشان تعیین کردم که آقای دولو امروز در محضر بازپرس این مطلب را تکذیب و اظهار داشت که همیشه تو را نصیحت می‌نمودم که از معامله تسلیحات دست بردار چون برای تو جنبه خوشی ندارد.

۹. بعد از پایان بازپرسی هفت نفر بازرس به اتفاق آقای قریشی به بانک رفت و

صندوقهای امانت ایشان را بازدید نموده‌اند که کوچکترین مدرکی علیه ایشان به دست نیاورده‌اند.

۱۰. برای آقای قریشی حکم توقيف مجدد صادر نموده بودند که با مذکورات وکیل با دادستان اجرای حکم معلق شد و قرار شد که آقای قریشی فردا ساعت ۱۰/۳۰ خود را برای ادامه بازپرسی در محضر بازپرس معرفی کند.
۱۱. موضوع پرونده تریاک در حال حاضر نزد بازپرس خاتمه یافته و باید منتظر تحقیقات قضایی بود که صورت جلسه نیابت قضایی برسد و تا چند روز دیگر قرار منع تعقیب صادر خواهد شد.
۱۲. پرونده دیگری برای قریشی به عنوان اتهام ناروا به آقای دولو در دادگستری تشکیل گردیده و قرار است بازپرس دیگری امشب تعیین و فردا ساعت ۱۰/۳۰ از آقای قریشی تحقیقات لازم را به عمل آورند.
۱۳. امروز پژشک تعیین شده از طرف بازپرس از آقای دولو دیدن کرد و معاینات لازم را به عمل آورد و فردا ساعت ۱۰/۰۰ قرار است آزمایش خون را نیز انجام دهد تا بتواند گزارش خود را در مورد اجازه داشتن آقای دولو از استعمال تریاک تسلیم بازپرس نماید.
۱۴. همان طوری که تلفنی اطلاع فرمودید مبلغ بیست هزار فرانک به آقای نیکوله پرداخت شد و به او گفته شد که ده هزار فرانک که جهت آقای پونسه نزد ایشان است نیز مربوط به خود ایشان می‌باشد.

خوانساری

۱۳۵۱/۲/۲۵-۱۲۲

[الف] ۱۷۱-۲۰۵-۵۳۴ تا ۵۳۸]

۱۱۵

## پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

### برگال جلد دویار شاهنشاهی

جناب آقای اسدالله علم وزیر محترم دربار شاهنشاهی

آقای دولو و خانم امروز عصر در ساعت ۱۸ ژئورا به قصد پاریس ترک نمودند و قرار شد بعد از دو روز توقف در پاریس به تهران مراجعت فرمایند.

گواهی پژشک قانونی دایر بر اینکه به واسطه کسانهای گوناگونی که آقای دولو دارند و نمی‌توانند به جای استعمال تریاک داروی دیگری مصرف نمایند بر ایشان ثابت شد که به موجب آن به ایشان اجازه داده می‌شود که هر وقت به سوئیس می‌آیند هر مقدار تریاک که برای احتیاج خود لازم دارند همراه اورده و برای مدتی که در سوئیس هستند مصرف

نمایند. جزئیات کارهای مربوط، چه تلگرافی و چه تلفنی، به اطلاع جناب آقای امیرمقی معاون محترم وزارت دربار شاهنشاهی رسیده است. از مبلغ چهارصد هزار فرانک که در اختیار اینجانب گذارده شده مبلغ [مبالغ] زیر طبق دستور پرداخت گردیده است:

۱. آقای نیکوله نود هزار فرانک (ده هزار فرانک برای کپلر)
۲. برای آقای فهیمی به مونیخ بیست و پنج هزار فرانک
۳. شرکت هوایپیمایی ملی ایران بیست و پنج هزار فرانک
۴. دکتر فورنرت وسیله آقای دولو ده هزار فرانک
۵. دکتر فورنرت مسافرت به تهران چهار هزار و پانصد فرانک
۶. آقای مستوفی دو هزار و پانصد فرانک

پول هتل، بیمارستان، اتوموبیل و همچنین حساب شرکت هوایپیمایی ملی ایران در ژنو و پاریس پس از وصول صورت حسابهای مربوطه بالا فاصله تسویه و مبلغ آن به عرض خواهد رسید.

به طوری که ملاحظه خواهند فرمود وظایفی که به عهده من و اکنون شده تماماً طبق آنچه که خواسته شده بود انجام یافته است. متنمی هستم دستور فرمایند اولاً با بقیه وجوهی که در اختیار من است به چه حسابی مظلوم نمایم، ثانیاً در صورتی که اوامر دیگری باشد امر به ابلاغ فرمایند. سلامتی و توفیق سرور ارجمند را از خداوند متعال مسئلت دارم.

با عرض احترام  
پرویز خوانساری  
۵۱/۲/۲۷-۱۳۳

[۵۵۸-۰-۵۰۷-۱۷۱-۲-الف]

جناب آقای پرویز خوانساری

سفیر شاهنشاه آریامهر - ژنو

تلگراف جناب عالی به شرف عرض پیشگاه مبارک اعلیحضرت همایون شاهنشاه

### خیلی خیلی فوری

ژنو

جناب آقای پرویز خوانساری

سفیر شاهنشاه آریامهر - ژنو

شماره	تلگراف از
تاریخ	به
<u>دربار شاهنشاهی</u>	
۲۷ مرداد	
۱۳۰۴	
<u>خطیل خمیل فوری</u>	

زنو

جناب آقای بروزخوانساری  
سفیر شاهنشاه آنهاصر - زنو

تلگراف جنابعالی بشرف عرض پیشگاه هارک اطیحضرت  
حایون شاهنشاه آنهاصر سید ۰ امر مطاع شرف صد و نیات همه  
افراد یکه بوسیله بازیس اخطاریه دنیافت کرده اند باید در  
محض بازیس حاضر شود البتہ طبق نظر ویا مشورت با آقای نیکله  
لذا جنابعالی به عه خانمهها و آقایان روز و ربع را اطلاع بفرمائید  
و قبل ام خانمهها و آقایان اگر لازم باشد در یک جلسه باشند  
بادل نظر کنند که هر طور نیکله نظرداد جواب بازیس را بدند  
جنابعالی هم قبل ام خانمهها و آقایان را روشن بفرمائید که موضوع  
چیست و فقط این حضور بیش بازیس بمشترجنبه تشریفات دارد.  
سپاسگزارم ۰ ف  
۰۱ - ۰۷۱ - ۰۷۱ - ۰۱۰ - لف و نهادنبار شاهنشاهی  
اسد الله طم

آریامهر رسید. امر مطاع شرف صدور یافت همه افرادی که به وسیله بازپرس اخطاریه دریافت کرده‌اند باید در محضر بازپرس حاضر بشونند، البته طبق نظر و با مشورت با آفای نیکله. لذا جناب عالی به همه خانمها و آقایان روز و تاریخ را اطلاع بفرمایید و قبل از هم خانمها و آقایان اگر لازم باشد در یک جلسه با نیکله تبادل نظر کنند که هر طور نیکله نظر داد جواب بازپرس را بدھند. جناب عالی هم قبل از همه خانمها و آقایان را روشن بفرمایید که موضوع چیست و فقط این حضور پیش بازپرس بیشتر جنبه تشریفاتی دارد.

سپاسگزارم.

وزیر دربار شاهنشاهی

اسدالله علم

[۱۳۵۱/۶/۲۷]

[الف] ۵۰۱-۲-۱۷۱

[۱۲]

دربار شاهنشاهی

[۱۳۵۱/۷/۱۴]

آفای نیکله

دوست بسیار عزیزم

در این چند روز چهار تلکس از جناب عالی دریافت کردم که چون به هم ارتباط داشت صبر کردم تا یک جا جواب بدhem و حالا که نتیجه روشن شده به ترتیب جواب می‌دهم:

۱. در مورد بازجویی از ۱۲ نفر که خاتمه یافت و باید از آفای قاضی و بر و جناب عالی سپاسگزاری کرد. البته جریان جناب آفای انصاری هم زیاد مهمن نیست چون ایشان به علت داشتن عنوان سفیر کمی از شرکت در این جلسه ناراحت بودند. به هر حال کار خاتمه یافته است.

۲. در مورد کار آفای قریشی فکر می‌کنم خود جنابعالی با آفای پونسه کمک بفرمایید که به هر صورت حل بشود و شرکت دادن شخص دیگری لازم نیست.

۳. خواهشمندم از آفای دادستان ژنو، از آفای دکتر، از آفای قاضی و بر صمیمانه سپاسگزاری کنید و من بدینوسیله رسماً از این آقایان دعوت می‌کنم که از ایران بازدید کنند. البته بعد از آنکه قبول کردن ترتیب بلیط و برنامه مسافرت آقایان را خواهم داد، ولی فقط احتیاج دارم که قبل از تاریخی را که میل دارند از ایران بازدید کنند دو هفته قبل اطلاع دهنند.

۴. در مورد بازدید جناب عالی و آقای قاضی دوسره از ایران آخر ماه اکتبر بسیار مناسب است. فقط به من اطلاع بدھید چه مدت وقت دارید در ایران اقامت نمایید تا برنامه بازدید آقای دوسره و شمارا از شهرهای دیدنی ایران بدھم و برای بلیط هم وقتی اطلاع دادید که مدت اقامت چند روز خواهد بود به آقای نصیری رئیس هواپیمایی ملی در ژنو دستور می دهم که دو بلیط درجه یک ژنو - تهران - ژنو در اختیار جناب عالی و آقای قاضی دوسره بگذارد.

۵. البته اگر آقایان دادستان ژنو، قاضی ویر، و دکتر هم دعوت به ایران را قبول کردند باز ترتیب بلیط درجه یک و برنامه مسافرت ایشان بعد از آنکه از تاریخ بازدید از ایران و مدت اقامت مطلع شدم خواهیم داد.

۶. من فکر می کنم بعد از خاتمه پرونده امیر هوشنج و قرار دادستان لازم است یکی از مقامات قضایی ژنو، حالا هر کس که مصلحت باشد یا قاضی ویر و یا دادستان، بیگناهیس آقای امیر هوشنج دولو و ختم این جریان را طی یک اعلامیه یا اطلاعیه یا به هر صورت که مصلحت می دانند به طور مختصر در اختیار جراید قرار دهند. خواهشمندم نظر خودتان را اعلام فرمایید. از زحمات جناب عالی سپاسگزارم و متظر هستم که شما مدتی را که می خواهید در ایران بمانید اطلاع دهید.

با گرمترين احساسات دوستاني

معاون وزارت دربار شاهنشاهي در امور داخلی

امير منقى

۱۷۱-۲-۵-۴۶۱ تا ۴۶۳ |

پروشکاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

[۱۸]

دربار شاهنشاهي

جناب آقای امیر منقى

معاونت محترم وزارت دربار شاهنشاهي

دوست عزيز

چند روزی است که به سوئیس بازگشته‌ام. اکنون ما بهتر احساس می‌کنیم تا چه اندازه مورد لطف و محبت شما قرار گرفته بودیم زیرا توانستیم به لطف و مرحمت حضرت عالی کشور فوق العاده زیبای شما را در شرایط استثنایی مورد بازدید قرار دهیم. شرایط مسافرت و اقامت ما به حد اکمل عالی بود ولی آنچه بيشتر از همه توجه ما را جلب کرد مهمان‌نوازی صمیمانه شما بوده که ما را تحت تأثیر قرار داد، و زیبایی مناظر

۱۸۹

André LEYVRAZ  
Chef de la Police  
Hôtel de Police

Genève, le 17 octobre 1972

1211 - GENEVE 8

Monsieur Amir H. MOTAGHI  
Vice-Ministre de la Cour Impériale  
Ministère de la Cour Impériale  
Palais de Sadabad

TEHERAN

Iran

Monsieur le Ministre et cher ami,

De retour depuis quelques jours en Suisse, nous mesurons mieux combien notre privilège a été grand de visiter votre magnifique pays dans des conditions, grâce à vous, exceptionnelles.

Les circonstances de voyages et de résidences furent parfaites mais c'est l'accueil, l'hospitalité du cœur, qui nous ont particulièrement émus. Partout, ce fut un enchantement encore parachevé par les beautés du paysage, les vestiges archéologiques ou historiques, les contacts culturels. J'ai été personnellement ravi de constater le développement extraordinaire accompli dans tous les domaines, depuis 8 ans, date de mon dernier voyage et je m'en réjouis pour votre pays.

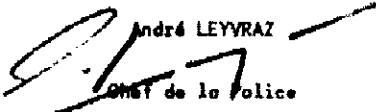
Nous gardons ma femme et moi un splendide et profond souvenir de notre séjour si parfaitement organisé par vos soins diligents. Nous vous souvrons gré de bien vouloir transmettre nos sentiments de sincère reconnaissance à son Excellence ALAM, ministre de la Cour Impériale pour les attentions dont il nous a honorés.

Ce sont, Excellence, des amis de votre pays, pleins de gratitude qui vous témoignent leur sincère reconnaissance.

Ils espèrent que l'avenir leur permettra de conserver vivantes ces heures enchantées, mais aussi de les faire revivre par des contacts personnels.

Nous vous prions de croire, Monsieur le Ministre et cher ami, à notre parfaite considération et à nos sincères amitiés.

(ن) - IV - F - 0 - ۴۲۶

  
André LEYVRAZ  
Chef de la Police

ایران باقیمانده‌های بناهای تاریخی باستانی و تماسهای فرهنگی همه اینها ما را مجدوب ساخت.

من شخصاً از توسعه فوق العاده و پیشرفت ایران در عرض هشت سالی که از تاریخ آخرین سفر من می‌گذرد مبهوت شدم.

همسر من و خود من خاطره شگفت‌انگیز و عمیق از اقامت خود در ایران با خود به همراه آورده‌ایم زیرا سفر ما به بهترین وجهی ترتیب داده شده بود و ما از هر لحظه مورد لطف و مراحم شما قرار گرفتیم.

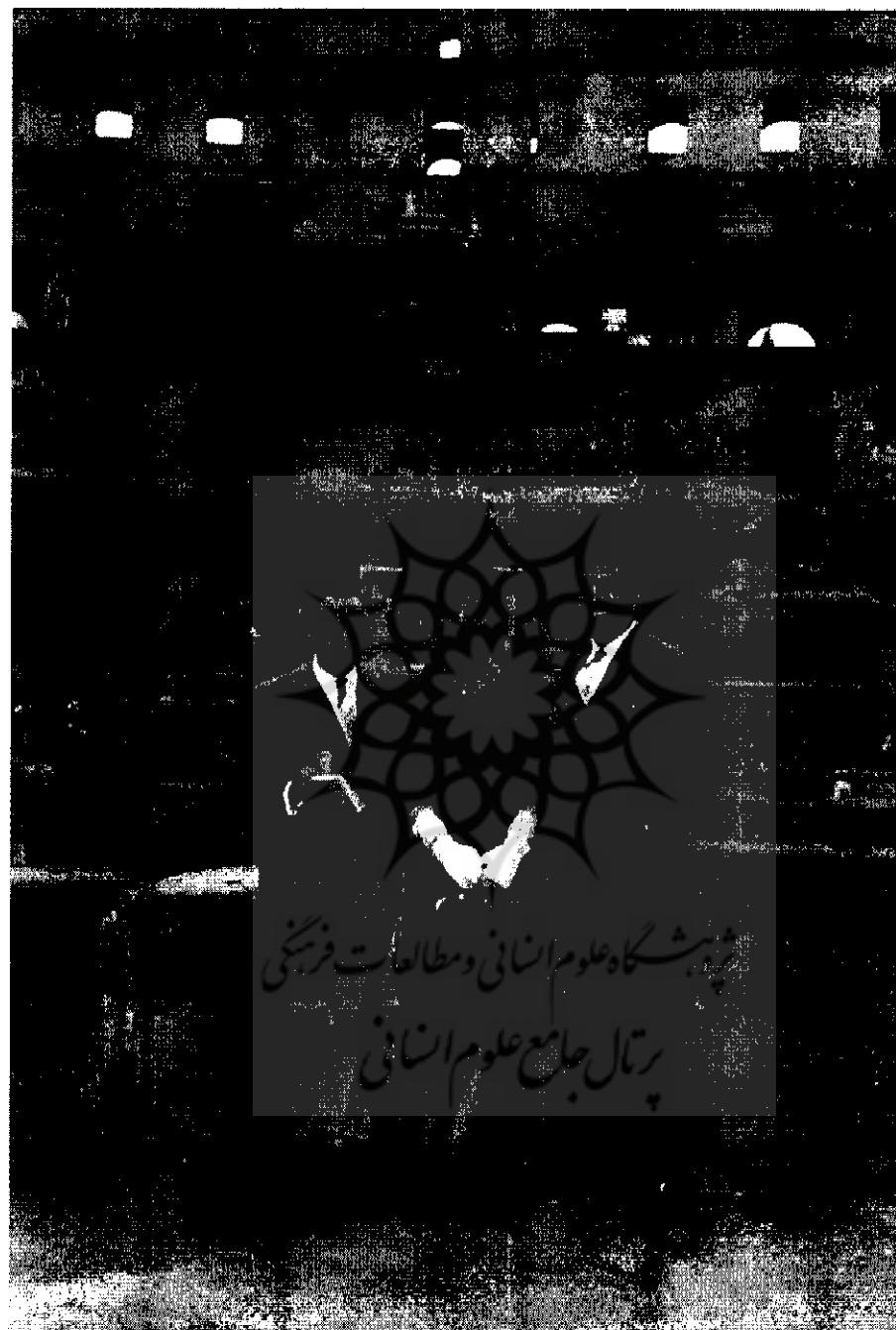
استدعا دارم مراتب احساسات صمیمانه و سپاسگزاری ما را به حضور جناب آفای علم وزیر دربار شاهنشاهی ابلاغ فرمایند و ما از مراحمی که به ما کردند مفتخر هستیم. عالی‌جناب، ما دوستان کشور شما هستیم و مراتب سپاسگزاری صمیمانه خود را به عرض شما می‌رسانیم. ما دوستان ایران امیدواریم که آینده به ما اجازه خواهد داد این ساعات سحرآمیز که در کشور شما گذراندیم در خاطر خود زنده نگهداریم و همچنین دوباره این خاطرات را با تماسهای شخصی زنده گردانیم. دوست عزیز و جناب آفای وزیر، استدعا داریم مراتب عالی‌ترین احترامات و صمیمانه‌ترین دوستی ما را پذیرید.

ادر حاشیه: [ به شرف عرض مبارک رسید ]  
آندره لوارز رئیس پلیس اژنو  
۱۷ اکتبر ۱۹۷۲  
[ اسدالله علم ]  
۱۳۵۱/۸/۲  
[ ۴۲۶ و ۴۲۵-۲-۵-۱۷۱ ]

### [۱۹]

جناب آفای علم وزیر محترم دربار شاهنشاهی  
H-GORESCHI  
۱۳۵۱ آبان ۲۳

محترماً به استحضار عالی می‌رساند که در اجرای اوامر صادره در مورد گرفتاری غیرمنتظره همان طور که ضرورت داشت اقدام لازم به عمل آمد و بنده نیز در دفاع از خود و روشن نمودن حقایق تا جایی که لطمه به هیچ یک از دوستان وارد نشد اقدام کردم و توصیه‌هایی که فرموده بودید و به بنده ابلاغ شد کاملاً به همان ترتیب عمل گردید که جمعاً به استحضار عالی رسانده شده است و باز هم این رویه ادامه خواهد داشت و هر امری که صادر بفرمایید و هر اقدامی که لازم باشد روی ایمان و اعتقادی که به نظریات خیرخواهانه جناب عالی دارم عمل خواهم کرد. و بسیار مفتخر و خوشحالم که مورد عنایت و لطف جناب عالی قرار گرفتم و با استظهار به عنایات همیشگی شما که ثابت فرمودید نسبت به ارادتمندانتان پایر جا هستید بتوانیم خدمتگزار صدقیق باشم. روی



امیر هوشنگ امیر منقی، یک زن ایتالیایی و اسدالله علم در خرابه‌های کولوستوم شهر رم | ۳۰۲۹-۱-۱-ب

این اعتقاد به جناب عالی تا حال در مورد پیشامد تأسف آور هیچ اقدام دیگری جز آنچه به عرض جناب عالی رسانده شد انجام ندادم و تمام سعی بمنه در حفظ حیثیت دوستان بود که البته به عرضتان رسیده. علاوه بر آن، همان طور که عرض کردم هیچ وقت توقعی نداشت و نخواهم داشت و اگر خدمتی ارجاع بشود آن هم صادقانه در راه نشان دادن خدمت بیشتر خواهد بود.

اما ارجاع به امور آستان قدس، در عرض این مدت در تماس دائم با مشهد بودم و آنچه خواستند عمل کردم و اینک قصد شکایت ندارم فقط برای استحضار خاطر عالی عرض می‌نمایم که آنچه بمنه می‌فهم قدرت تصمیم‌شان کم است و دائم در حال تردید هستند. و تا حال در مورد کارخانه نساجی که باید با چکسلواکی معامله شود توفيق حاصل نشده و هر روز مطالبی در مورد قیمت و یا سایر شرایط عنوان می‌شود که با اصل معامله نمی‌خواند. این معامله در مجموع شرایط از دو طرف باید مورد مطالعه و مذاکره حضوری قرار گیرد و نمی‌توان بدون در نظر گرفتن شرایط از سایر مؤسسات قیمت گرفت و مقایسه کرد، مثلاً چکها قول کردند که سی درصد محصول را بابت اصل قیمت کارخانه هر سال صادر نمایند و حتی در مذاکرات شفاهی اظهار کردند که خارج از قرارداد هم مقداری اضافه بر این صادر خواهند کرد و یا اینکه بهای کارخانه به اقساط ۱۰ ساله با بهره دو درصد بگیرند و همچنین سایر شرایط که قابل این است که مورد توجه قرار گیرد. پس از اینکه با آستان [قدس] در کلیات مذاکره شد دیگر به هیچ وجه در مورد جزئیات و یا تنظیم پیش‌نویس قرارداد جوابی از آستان قدس نرسیده، و بیش از شش ماه است که مرتب پیغام می‌دهند که نمایندگان چکها به تهران بیایند بدون اینکه باز مذاکرات قبلًا مشخص شده باشد، و تصدیق می‌فرمایند که برای بمنه که سابقه تجاریم در اروپا روشن است شایسته نیست که برای مطلب نامعلوم یک عدد از چکها را روانه تهران کنم بدون اینکه قبلًا اساس مذاکرات توافق شده باشد، و تازه آنها انتظار دارند که این دعوت مستقیماً از طرف مقامات مسئول آستان قدس یا وزارت دربار [به] عمل آید. بنابراین استدعای بمنه از حضور جناب عالی این است که اگر بمنه را قابل انجام خدماتی تشخیص می‌فرمایند مقرر فرمایند با دستگاهی طرف مکاتبه قرار گیرم که بتوانم وظیفه خود را دانسته و بدون فوت وقت اقدام لازم به عمل آورم. در خاتمه از محبت و توجه مخصوص شخص جناب عالی و جناب آقای خوانساری صمیمانه عرض تشکر دارم.

با تقدیم احترامات  
ارادتمند حسن قریشی  
[الف] ۱۷۱-۲-۵-۴۱۱ و ۴۱۲]

[۲۰]

## دربار شاهنشاهی

تلگرام از ژنو

جناب آقای امیر اسدالله علم وزیر محترم دربار شاهنشاهی  
 به عرض می رسانند که پرونده آقای دولو به کلی خاتمه یافت و امروز بایگانی گردید.  
 راجع به آقای قریشی نیز موضوع دیگر به محکمه ارجاع نمی شود و قرار است خود  
 دادستان او را به پرداخت جریمه نقدی محکوم نماید.  
 در مذکوره هستیم تا اعلامیه مربوط نیز صادر گردد. با عرض احترام

خوانساری

۵۱/۸/۲۶

[۱۷۱-۲-۵-۴۰۷-الف]

[۲۱]

## دربار شاهنشاهی

تلگرام به فرانسه

آقای متر نیکوله

دوست بسیار عزیزم

دو تلکس از شما دریافت داشتم، بسیار صمیمانه سپاسگرام و به ترتیب جواب  
 می دهم:

۱. در مورد آمدن من به ژنو چند روز به تأخیر افتاد؛ علت آن هم کارهای بسیار زیادی  
 است که در اینجا دارم ولی امیدوارم تا یک هفته دیگر بتوانم به ژنو بیایم و شما و سایر  
 دوستان بسیار عزیزم را ملاقات کنم.

۲. خواهشمندم صمیمانه‌ترین احترامات و تشکرات مرا به اطلاع دادستان کل ژنو  
 آقای Jean Eger برسانید. من، همان طور که قبل نوشتم، بعد از خاتمه این کاری که واقعاً  
 بسیار کسل‌کننده برای همه بود منتظر هستم از آقای دادستان کل و سایر دوستان در ایران  
 پذیرایی کنم. به هر حال، من همیشه بدون کوچکترین تردید به درستی قضاؤت و  
 شجاعت دستگاه دادگستری سوئیس اعتقاد و ایمان داشته‌ام و دارم.

۳. اگر به زودی ژنو آمدم با کمال اشتیاق آقای دادستان کل را ملاقات خواهم کرد.  
با گرمترین احساسات دوستانه  
معاون وزارت دربار شاهنشاهی در امور داخلی  
امیر متغیر

۱۳۵۱/۸/۲۹

[الف] ۴۰۲-۵-۲-۱۷۱-۱۷۱

[۲۲]

دربار شاهنشاهی

### تلگرام از ژنو

جناب آقای علم وزیر محترم دربار شاهنشاهی  
به استحضار مبارک می‌رسانم: هم‌اکنون اطلاع رسید که دادستان، آقای قریشی را به  
پرداخت سی هزار فرانک جریمه محکوم نموده است. قرار است فردا آقای قریشی با  
نظر دادستان موافقت نماید و سی هزار فرانک را پردازد. با این ترتیب پرونده مختومه  
تلقی و دو میلیون وجه‌الضمان آقای قریشی هم آزاد می‌گردد. با عرض احترام،

خوانساری

۱۳۵۱/۹/۶

[الف] ۳۹۸-۵-۲-۱۷۱-۱۷۱

[۲۳]

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرستال جل جل ام نهان

آقای متر نیکله

دوست بسیار عزیزم

۱. دو تلکس از شما دریافت کردم؛ یکی متن اعلامیه و دومی خبر درج اعلامیه در رادیو و جراید بود. قبل از هر چیز باز هم بسیار صمیمانه از آقای دادستان کل از، آقای قاضی (WEBER) و همه دوستان دیگر که در جریان این کار با بی‌نظری و عدل و داد تصمیم گرفته‌اند سپاسگزارم، البته همیشه گفته‌ام من به قضاوت بسیار صحیح و عادلانه سوئیس اعتقاد دارم.
۲. حالا می‌توانم از جناب عالی خواهش کنم که عطف به تلگرافات قبلی که کردم و

**B. COMMERCIAL**  
or, **WHAT THE MARKET**  
**WANTS**  
**AND**  
**HOW**

**سیاست‌آموزی علم و فن مهندسی دین و اسلام**

61/7/1995

۳۴۷

**6. CONCLUSION**

۱

مکاری از استدعا می‌نماید و اخضور جهانگیری می‌نماید که آنکه دارد را باز اینجا بخواهد شنید. همان‌جا برای عذرخواهی نموده و بادستان خود طرف مکاره فرازگیر که بخواهم وظیفه خود را داد است. پس از اینکه پرورد و پشت آدم رام را مصلح آدم را در مدد آزمیزد و توچیمه سمعانه را درین بحث می‌نماید. اینها باید آنها را می‌نمایند و از آنها بخواهند که این را درین شرکت از خود بگیرند اور.

سید جواد علی خان

آقایان را برای بازدید از ایران دعوت کردم جواب قبول دعوت مرا اطلاع فرمایند که دستور بدhem فوراً بليط هواپيما نماینده هواپيماي ملي ايران در اختيار جناب عالي بگذارد که از طرف من با احترامات زياد در اختيار آقایان بگذاريid. البته بازدید را همان تاريخي که در تلگراف قبلی ذکر کردم در نظر خواهم گرفت زيرا فصل مناسب همان وقت است.

۳. البته من اميدوارم قبلاً همه اين دوستان را در ژنو ملاقات كنم.

۴. خواهش مىكنم تمام جرایدي که اعلاميه را منتشر کرده اند از هر جريده دو نسخه برای من به وسیله آقای نصريان رئيس هواپيماي ملي ايران در ژنو هرچه زودتر ارسال فرمایند.

با گرامترين و بهترین احساسات دوستانه،

امير متقي

۱۳۵۱/۹/۲۲

| ۱۷۱-۲-۵-۳۸۳ | الف

[۲۴]

### گارد شاهنشاهی

جناب آقای علم وزیر محترم دربار شاهنشاهی

مرقومه تلگرافی عزّ وصول داده با جناب آقای خوانساری مذاکره مىكنم فوراً به تهران حرکت کنند زира آقای نیكله و آقای پونسه روز شنبه شب وارد تهران خواهند شد. راجع به روزنامه لوموند از آقای بوشهری سؤال کنید ولی به هر حال طبق آخرین خبر و اصلة اگر همان طور که قبلاً پيش بينی کرده بودم لوموند را تعقیب کنیم روزنامه های ديگر با لوموند همدردی خواهند کرد، فی المثل مطالبي که روزنامه کان ران شه نوشته موضوع تازه ای است که به ما حمله کرده اند. فردا نزديک ظهر تلفنی مطالبي حضورتان عرض خواهم کرد.

امير متقي

۵۱/۱/۳

| ۱۷۱-۲-۴-۳۱۴ | الف



### متن از این قرارداد ثبت شده

مرقوم تندانه مژده صول را به بند خود در خدا کسری فردا تهران که داشتند زیر  
نموده می‌باشد روز چهارم دی ماه خلیل شنبه شرایح برخواهد در موزه از این  
برنامه برای کنیه داده بجهل صیر اخوی خود را صدم از هنر نظر در تدبیه پیشخواهی کردند  
که در این تقدیر کنیه روز دهم آذر ماه در مسولانه که فاعل این مصالبه بودند  
(کان ران شده) نزدیک مردمی نازه است هر چند که از فردا نزدیک می‌گذشت  
حضرت خیر خواه که ۱۳۷۱-۰۴-۱۶ - (عن)

در صورت

۰۱۱۱۳

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

پیمان جامع علوم انسانی

[۲۵]

## دربار شاهنشاهی

دوست عزیز

موضوع تغییر وضع مطبوعات، من به تهران پیشنهاد کرده بودم که اشخاص ذیل برای تهیه گزارش به تهران بیایند:

۱. ژاکسو فیر نماینده تلویزیون رومان
۲. مادام پیرت بلان نماینده تربیون دلوزان

ایشان مادام پیرت بلان هستند و نه بلانک و آقای کلودمگر از ژورنال دژنو.

عصر روز پنجمینه ضیافتی برای چند روزنامه‌نگار خواهم داد با توجه به ذخیره جالب خاویار که دارد. نتیجه این ملاقاتها را به جنابعالی اطلاع خواهم داد.

از پرواز مستقیم ایران ایر ایران ارا فردا سه شنبه استفاده خواهم کرد تا پیک رابه جنابعالی برسانم.

با تقدیم احترامات دوستانه  
نیکله

[در حاشیه:]

سرور من

روزنامه تربیون دژنو که مصاحبہ امیرهوشنگ دولو با مخبر قضایی این روزنامه در تهران را منتشر کرده امشب می‌رسد؛ فردا تقدیم می‌کنم. به این صورت از چهارشنبه گذشته در روزنامه‌های لاسویس، [او] تربیون دژنو هر روز مقالاتی مؤثر طبق برنامه تنظیمی نیکله داشته‌ایم و از روز دوشنبه باز تا آخر هفته آینده به ترتیب صحیحی این برنامه ادامه خواهد داشت. در مورد نمایندگانی که در این تلگراف نیکله خواسته به تهران بیایند آیا اجازه می‌فرمایند که به نیکله خبر بدhem که ترتیب آمدن این دسته را هم بدهند زیرا باید قبل از تشریف‌فرمایی ذات مبارک اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر به ژنو افکار عمومی را کاملاً به نفع خودمان تغییر بدھیم.

با تقدیم احترام

۵۱/۱/۲۶

[۱۴۰-۵-۲۷۱-الف]

### دربار شاهنشاهی

حضور محترم جناب آقای امیر متغی  
معاون وزارت دربار شاهنشاهی  
دوست عزیزم

مسائلی که من میل دارم فردا راه حلی برای آنها پیدا شود:

۱. دعویهایی که توسط سفارتخانه‌ها برای مطوعات سوئیس و فرانسوی فرستاده شده

است:

من از آنها خبری ندارم و بی‌اندازه باعث تأسف است زیرا آنها روزنامه‌نویس‌هایی هستند که من می‌شناسم و دوستان من آقای ساین و برشه با آنها تماس گرفته‌اند. فرانسویها بليط خود را دریافت نکرده‌اند و من از تربیون دوژنون بی‌خبر هستم؛ اين مطلب من را نگران کرده است.

۲. روزنامه‌نگارانی که خواستار مسافرت به ایران هستند:

من توسط دوستان خود به طور مستقیم یا غیرمستقیم می‌توانم به فرستادن روزنامه‌نویسانی که نسبت به ایران علاقه دارند یا علاقه پیدا خواهند کرد ادامه دهم، بخصوص در کشورهای شمال اروپا که در آنجا دوستان بانفوذی دارم. بدیهی است که البته سرعت کار فرق خواهد کرد و باید منتظر موقعیتهاي دیگر بود.

۳. ایسی‌پاری

آقای جیوانی شیوتور آمده است که با یک عکاس حرکت کند تا با والاحضرت اشرف مصاحبه نماید. شرطی که من گذاشته‌ام این است که والاحضرت موافقت خود را با مقاله اعلام کنند، در غیر این صورث آن مقاله باید منتشر شود.

۴. لا سوئیس

وکلای والاحضرت اشرف مسائل را از نقطه‌نظر دادرسی مورد استدلال قرار می‌دهند نه از نظر سیاست و منافع آهستگی و صبر مدرانه آنها قطعاً آرامش‌دهنده است، ولی امکان نیل به هدف را سلب می‌کند و ازین می‌برد. توافق و آتشی می‌بایست ۳۱ ماه مه انجام شود ولی برای مدت هشت روز به تعویق افتاده است یعنی در تاریخ هفتم زوئن، و تکذیبیه لا سوئیس پس از آن تاریخ منتشر خواهد شد. نتیجه آنکه روزنامه

لوموند پس از دیدار شاهنشاه تکذیبیه را می‌تواند چاپ کند و محاکمه نیز پس از این دیدار خاتمه خواهد یافت. نتیجه آنکه طی دیدار شاهنشاه روزنامه لوموند جنبه منفی خواهد داشت. دو ماه است که من سعی می‌کنم این مشکل را حل کنم؛ واقعاً وقتی از قدرت من خارج است دیگر کاری نمی‌توانم بکنم.  
به امید دیدار فردا. در حال حاضر رؤیای استراحت و تعطیلات را می‌بینم، زیرا با این مشغله زیاد نمی‌توانم به کار خود ادامه دهم.

با تقدیم عالیترین احترامات دوستانه

ریموند نیکوله

{ ۳۸۴-۴-۲-۱۷۱ و ۳۸۵ }

## [۱۴۷]

### دربار شاهنشاهی

جناب آقای امیر متقی  
معاون وزارت دربار شاهنشاهی  
دوست عزیز

برای بعضی از روزنامه‌های فرانسوی یا سوئیسی ناگزیر هستیم دعوتنامه‌ای از جانب یک مقام رسمی بفرستیم، لذا باید راه حلی پیدا شود.

برای کلیه روزنامه‌نگارانی که دوست من هستند مسئله و مشکلی نیست. در حال حاضر مشکل می‌توان از روزنامه‌هایی که به شرط دعوت رسمی سفر به ایران را قبول کرده‌اند صرف نظر کرد زیرا آنها دشمن ما خواهند شد.

چطور باید این مسئله را که در واقع مسئله‌ای هم نیست حل کرد، زیرا به هر حال روزنامه‌نگارانی که مورد استقبال قرار خواهد گرفت به آنها اطلاعات داده خواهد شد و پذیرایی خواهند گردید و بدیهی است که فقط دولت قادر به انجام این امور است. جناب آقای خوانساری رونوشت تلکس‌هایم را دریافت می‌کنم. باید که به ترتیب پیش رفت، اقدامات خودم بليطهای هوایپما را دریافت دارم، البته با تاریخ حرکت که در آنها قيد خواهد شد.

مسئله استقبال در تهران بی‌اندازه حائز اهمیت است. روزنامه‌نگاران مهمی را من به تهران می‌فرستم؛ باید هنگام ورود آنها یا هنگام اقامتشان غفلت شود. ضروری است که هر روزنامه‌نگار و یا هر گروه از آنها یک نفر مهماندار ایرانی ذیصلاحیت که زبان آنها را بداند داشته باشند. البته نگرانی من را خواهید عفو فرمود. لیکن همین روزنامه‌نگاران که

به تهران می‌آیند هنگام سفر اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر اکثرشان در ژنو خواهند بود و کاملاً ضروری و لازم است که از جهت انعکاس و انتشار نطق اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر در محافل بین‌المللی همه این روزنامه‌نویسها راضی و خوشحال از تهران مراجعت کنند.

با تقدیم عالیترین احترامات دوستانه

ریموند نیکوله

| ۱۷۱-۲-۴-۵۰۰ | الف)

## ۱۲۸ |

### دربار شاهنشاهی

جناب آقای امیر متغی معاون محترم وزارت دربار شاهنشاهی

۱. نیکوله اطلاع داد که می‌خواهد روز جمعه به بلژیک برود؛ البته برای بلیط و کار توقف ایشان اقدام گردید.
۲. نیکوله به پاریس نرفته و خبر هم نداده بود و نماینده هوایپمای ملی ایران هم در این دو روز مرتباً متظر ایشان بوده است. وی اظهار داشت چون غلتاً صرف نظر کرده بدین لحاظ اطلاع نداده است.
۳. تلکس نیکوله را در مورد روزنامه‌نگاران ملاحظه فرموده‌اند. در مورد اینکه از جراید رسمی دعوت به عمل آید به نظر اینجانب این کار در چنین موقعی شاید به مصلحت نباشد. چون همه می‌دانند که این دعوت در این موقع صرفاً برای تشریف‌فرمایی ذات شاهانه می‌باشد، در صورتی که اگر به طور خصوصی اقدام گردد شاید نتیجه بهتری عاید نماید. در هر حال موكول به نظریه و تصمیمی است که اتخاذ می‌گردد.
۴. یک پاکت برای جناب عالی به وسیله هوایپمای ملی ایران فرستادم که فردا صبح به جناب عالی تقدیم نماید.

خوانساری

۵۱/۳/۲

| ۱۷۱-۲-۴-۵۰۲ | الف)

| ۲۹ |

## دربار شاهنشاهی

برای توجه آقای امیر منقی

معاون محترم وزارت دربار شاهنشاهی - تهران

دوست عزیز

تلکس ۲۷ ص جناب عالی را دریافت داشتم و از مفاد آن مطلع شدم، بازگشت از

پاریس:

۱. رادیو تلویزیون

مسئله رادیو تلویزیونها یک مسئله خاصی است. با کمال احترام، فکر می‌کنم که مصاحبه‌های اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر قبل از تشریف‌فرمایی به ژنو واقعاً لازم است. این امر باعث خواهد شد که جریان سوئی که چندین ماه در مطبوعات وجود داشته خشی کند و حضور ایشان در امواج و ایستگاههای تلویزیون تنها می‌تواند این اثر را داشته باشد. نماینده رادیو سویس، روماند به اتفاق خانم فرانسوآشیل روش خواهد آمد.

از اقامت خود در پاریس استفاده کردم تا تماس‌هایی با:

فرانس ایتر

سود رادیو

رادیو مونت کارلو

رادیو لوکرامبورگ [بگیرم].

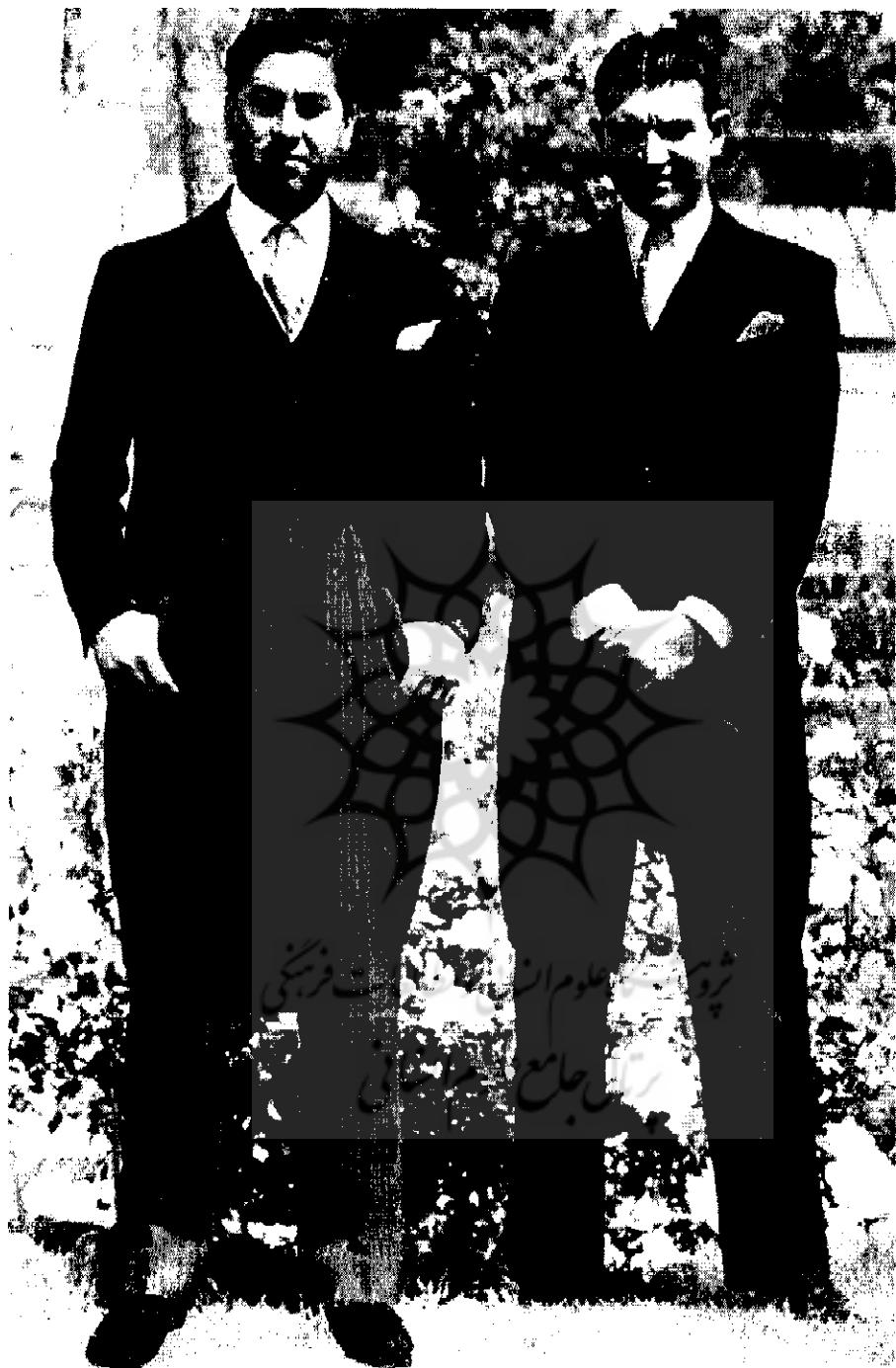
امروز بعد از ظهر تلویزیون سویس را خواهم دید. یک مخبر از طرف والاحضرت پرس ویکتور امانوئل و دیگری از طرف فرانسوآشیل روش نزد من فرستاده شدند. لازم خواهد بود که من از امکانات دقیقاً مطلع شوم زیرا باید قاطع باشم.

۲. مطبوعات فرانسه

به نظر می‌رسد که فرانس‌افیگارو و پاری [ماج] ممکن است علاقه‌مند به مسافرت به تهران باشند. فردا در این باره بیشتر مطلع خواهم شد.

۳. مطبوعات بلژیک

هشت روزنامه بلژیکی که نمایندگی کلیه افکار بلژیک را دارند در ملاقات جمعه



اردشیر زاهدی و خسرو فتحعلی‌پور | ۱۳۴۳۰

شرکت داشتند. همه می خواهند یک مطالعه عمیقی درباره ایران به عمل آورند و امسال پاییز] بیایند.

آنها عبارت هستند از:

له سوار بروکسل

د استاندارد بروکسل

له پوپل بروکسل

له درنیر اور

فولکس کازت آموز

لیبر بلژیک بروکسل

گازت فان آنت ورپن

من فکر می کنم روزنامه نگارانی که می خواهند بعد از تشریف فرمایی اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر به ایران بیایند باید آنها هم دعوت شوند. بد نخواهد شد که این موج سempاتی را که می خواهیم به وجود بیاوریم ادامه بیندا کند.

#### ۴. والاحضرت شاهدخت اشرف پهلوی

از یک دوستی که به مطبوعات وابستگی دارد خواهش کردم که یک سلسله مقالات و [ارپر تازه هایی] درباره والاحضرت پیش بینی کند. مهم این است که خساراتی که به ایشان وارد شده تا آنجا که ممکن است قبل از تشریف فرمایی اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر و بعد از آن نیز جبران شود. به طور ساده باید از فشار مقالات زیاد در یک روزنامه واحد خودداری کرد.

#### ۵. مسائل مالی

خیلی مناسب خواهد بود که بتوانیم به طور محترمانه به عده ای از اشخاص که به من کمک کردند پولی بپردازم تا فردا یا پس فردا. با تقدیم احترامات دوستانه،

ریموند نیکله

[۱۳۵۱/۳/۹]

۳۸۲ تا ۴۳۸۰ - ۱۷۱ - الف]

### دربار شاهنشاهی

ادارة رمز و محرمانه

خیلی خیلی فوری است

کشف تلگرام رمز جناب آقای امیرمتقی از پاریس

از نظر جناب آقای علم وزیر محترم دربار شاهنشاهی بگذرد

مرقومه تلگرافی شماره ۶۴۶ عز وصول داد. راجع به محاکمه لوموند از جزئیات آن مطلع هستم. باید بگویم بعد از یک دوره طولانی سرد که در کلیه مطبوعات فرانسه داشتیم مجدداً وضع مارو به گرمی امی رودا و به نفع ما در جریان است. نوشته روزنامه CANARD ENCHAINE اگر هم با لوموند ارتباط داشته باشد زیاد مهم نیست؛ در مقابل، ملاقات دیگری در هفته جاری و آینده در جراید فرانسه خواهیم داشت که بسیار مؤثر خواهد بود. من بالتفن به جناب آقای بوشهری چند روز پیش گفتیم که راجع به مصاحبه مطبوعاتی چطور عمل خواهند کرد؛ مرا در جریان بگذارند، ایشان هنوز جواب نداده‌اند. به هر صورت، مجدداً با ایشان مذاکره خواهم کرد. چون در روز مصاحبه بعد از خاتمه کار لوموند والاحضرت شاهدخت اشرف پهلوی اراده فرمودند که مصاحبه فرمایند باید با به صورت بسیار وسیع حداقل در چند جریده صبح و عصر فرانسه، اگر به صورت خلاصه هم شده، منتشر شود. به همین جهت است که می‌خواهیم بدانم جناب آقای بوشهری [به] چه ترتیب عمل خواهند کرد.

در ضمن به استحضار خاصر عالی می‌رسانم که بعد از روز ۱۸ که در سفارت دیپلمهای نشانهای جشن شاهنشاهی را جناب آقای پاکروان سفير شاهنشاه آریامهر به مدیران جزاند و صاحبان مؤسسات فرانسوی در ضمن یک کوکتل لطف خواهند فرمود؛ باز یک رحنه مطبوعاتی به صورت باز کردن جای خودمان در جراید بیدا خواهد شد. مذاکرات با جناب آقای بوشهری را متعاقباً به عرض مبارک می‌رسانم.

[در حاشیه] با تقدیم عالیترین احترامات،

امیرمتقی

به شرف عرض مبارک رسید.

۱۳۵۱/۴/۱۵

[اسد الله علم]

۵۳۰ و ۵۳۱ ]

۵۱/۴/۲۱

[۳۱]

### دربار شاهنشاهی

دوست عزیز

فوق العاده تحت تأثیر آخرين تلکس شما قرار گرفته، باید بگویم که من هم خیلی خسته هستم. هدف ما دنبال کردن و به دست اوردن ماکسیموم اخبار خوب راجع به ایران است که باید قبل از تشریف فرمانی اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر به ژنو پخش شود. امکان اینکه تظاهرات باشد وجود دارد؛ مطلب اساسی این است که از طرف اکثریت مردم مورد تأیید نباشد.

دوباره برمی‌گردم به تلکس ۳ ژوئن؛ بیشتر از آن نمی‌توانم توضیح بدهم چون از تلکس هتل بود.

#### ۱. رادیو فرانسه و اطراف

آقای هانری مارک، پل ناهون و کریستیان گلاند امشب به تهران می‌آیند برای یک مصاحبه با اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر و این مصاحبه را ضبط می‌کند و می‌توانند برگردند برای پخش آن چون هنوز پخش مطالب این هفته ادامه دارد. ایشان نماینده یک فرستنده رادیویی خیلی مهم است که در سویس زیاد به آن گوش می‌دهند.

#### ۲. فرانس انتر

زان ماری کاوادا قبل افتخار شریفایی و مصاحبه با اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر را داشته است. این برنامه مخصوص انتر در ساعت ۱۹.۱۵ دقیقه با شنوندگان زیادی مدت ۴۵ دقیقه فقط درباره ایران و شاهنشاه آریامهر خواهد بود. من امیدوارم که پخش این برنامه روز دوشنبه ۱۲ ژوئن باشد که بتوانیم ضبط کنیم، بین تهران و پاریس، روز قبل از پخش و یا دو روز قبل از آن.

مصاحبه بین تهران و پاریس انجام خواهد شد. آقای کاوادا سؤالها را از پاریس می‌پرسند. سؤالها را قبل به سفارت در پاریس خواهند داد که به تهران تلکس بفرستند. اگر این باعث گرفتاری زیاد می‌شود. فرانس انتر می‌تواند مصاحبه با اعلیحضرت همایونی را در هنگام ورود به سنت موریتز [موریتس] انجام دهد.

از شما خیلی ممنون خواهم شد اگر این مسائل را با خانم سیسل گوتیل که امشب به تهران می‌آید، و خانم فوق العاده دقیقی است مطرح فرمایند که من از ایشان خواهش کردم با آقای زان ماری کاوادا تماس بگیرد.

**الف - دو برنامه «امروز، خانم»**

این برنامه فقط برای علیحضرت شهبانو و خاندان ایشان و زندگی زن در ایران گذاشته شده، باید پافشاری کرد که این برنامه قبل از تشریف‌فرمایی اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر پخش شود.

در این برنامه خانم کولت بلوندل شرکت خواهد داشت که یک تماشاجی فرانسوی هستند که با علیحضرت شهبانو مکاتبه داشته است و از طرف ایشان کادو هم گرفته است. پخش این برنامه که به وسیله مطبوعات فرانسه مجدداً انتشار خواهد یافت به لحاظ عاطفی اهمیت بسزایی دارد.

**ب - برنامه مخصوص برای والاحضرت اشرف**

برای این برنامه شما می‌توانید با خانم سیسیل گوتیل صحبت بفرمایید مهمترین خبر آن است که اکیپ تلویزیون فرانسه هرچه زودتر برگردد با خاطرهای خوش، به این ترتیب بین تلویزیون سویس و تلویزیون فرانسه و رادیوهای سویس و فرانسه ما کاملاً برای تشریف‌فرمایی اعلیحضرت همایون شاهنشاه آریامهر آمادگی داریم.

**۴. خانم سیسیل گوتیل، وابسته مطبوعاتی**

ایشان را من به خصوص به خاطر والاحضرت اشرف فرستادم که به سبب وی می‌توانند متوجه شوند که تبلیغات مطبوعات نه تنها کاسته شده است بلکه به نحو قابل ملاحظه‌ای تغییرشکل یافته است. باید توجه داشت که خانم سیسیل گوتیل ایران را نمی‌شناسند و نمی‌توانند خیلی از مسائل را تصور کنند. ایشان دوست یکی از وکلای فرانسوی من هستند و به مدد این وکیل می‌تواند کمکهای زیاد و همچنین می‌تواند روزنامه‌های فرانس سوار و اورور و فیگارو و غیره را به ژنو بیاورد.

**۵. ایسی پاری**

من آقای جوانی سیوتو را یکشنبه در پاریس دیدم. ایشان با عکاس فقط برای والاحضرت اشرف به تهران می‌آیند - که والاحضرت باید اجازه بفرمایند که مقاله نوشته بشود به همان ترتیب که جناب آقای دکتر بوشهری فرمودند. جلوی نادانی مجله ایسی پاری را نمی‌شود گرفت. فقط دیگر نباید بدجنسی بکند. باید مدت اقامت آقای سیوتو در تهران خیلی خوش باشد ولی اقامت طولانی نباشد. فکر می‌کنم بهتر باشد اگر در یک هتل خوب دیگر غیر از هیلتون اقامت کند. بهتر است که با روزنامه‌نگاران دیگر تماس نداشته باشد. از طرف دیگر، همه جا را ببیند و کمترین تماس را با اشخاص داشته باشد. آقای سیوتو از این گذشته خیلی آقای فوق العاده‌ای است.

## ۶. تیریون دو ژنو

آقای برشه قرار بود با من امروز صبح تماس بگیرند ولی هنوز از ایشان خبری ندارم. فکر می‌کنم آمدن یک روزنامه‌نگار از طرف تیریون دو ژنو مشکل [مشکل] باشد. ما حتماً احتیاج به یک مقاله مفصل در این روزنامه داریم، یا در هنگام تشریف‌فرمایی اعلیحضرت همایونی و یا قبل از آن موعد، به خصوص که مجله لاسویس منتظر یک تجدیدنظر و تصحیح است که تا به حال نشده و تا بعد از مسافرت شاهنشاه آریامهر به سویس انجام نخواهد شد. من پیشنهاداتم را به محض اینکه اطلاع پیدا کردم به عرضتان می‌رسانم.

از اینکه تلکس دیر شد عذر می‌خواهم، ولی من فوق‌العاده گرفتارم و خواب تعطیلات را می‌بینم. من به تهران خواهم آمد برای اینکه بقیه کارهای معوقه را انجام دهم، ولی من خیلی خسته هستم؛ امیدوارم مرا بیخشید.

ضمیمانه‌ترین احترامات و دوستی مرا پذیرید

اریموند نیکله

[۱۷۱-۴-۵۰۹ تا ۵۱۲]

[۳۲]

## دربار شاهنشاهی

حضور محترم جناب آقای امیرمنقی  
معاون وزارت دربار شاهنشاهی  
دوست عزیز  
*پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی*  
مریبوط به هدایا

مجسمه‌های بسیار عالی از جانب شما به دوستان داده شد و کارت ویزیت شما نیز همراه با مجسمه برای گیرنده فرستاده شد. موضوع این است که آقای پروفسور دو شوال در نامه خود اشتباه کرده است؛ من اقدام لازم را انجام دادم. در بروکسل برای جمع کردن روزنامه‌نویسها آقای لون لونارد از روزنامه لو سوار به من کمک کرد. آدرس خصوصی او شماره ۲۴، خیابان ژان، ۱۰۵۰، بروکسل است.

ایا می‌توانید از جانب خودتان هدیه به صورت کتاب و خاویار برای او بفرستید؟  
با تقدیم عالیترین احترامات دوستانه

ریموند نیکله

[۱۷۱-۴-۶۳۶]